

# پروژکتور ®DLP



راهنمای کاربر

۴	ايمني
۴	دستور العمل های ایمنی مهم
۵	اطلاعات ایمنی تابش لیز ر
۶	اعلامیه مربوط به لیز ر
Ŷ	تمیز کردن لنز
۶	الحلاً عات ایمنی سه بعدی
Y	حق نسخه بر داري
Y	سلب مسئولیت
V	شناسایی علامت تجاری
Α	
Λ	بیانیه تیعیت بر ای کشو ر های اتحادیه ار و با
Λ	
٩	Å
· · · · · · · · · · · · · · · · · · ·	مغریتی

9	نماي كلي جعبه محصول
9	لوازم جانبي استاندار د
9	لواز م جانبي اختياري
,	نمای کلی محصول
, ;	اتصال ها
, ,	صفحه کلند
,,	کنترل از راه دور ۳

۱۴	راه اندازی و نصب
14	نصب ExpressCard
18	اتصال منابع به پروژکتور
) V	تنظيم تصوير بروژ كتور
1 A	راه اندازی از راه دور

ه از پروژکتور	استفاد
---------------	--------

۲۰	روشن/خاموش کردن پروژکتور
٢٣	انتخاب منبع ورودي
۲۴	نمای کلی صفحه اصلی
۲۴	تاريخ و ساعت سيستم.
۲۵	منوی تنظیمات پروژکتور (روی صفحه)
۲۶	درخت منوى OSD
٣٢	منوی نمایش
۳۸	منوی صدا
٣٩	منوى تنظيم
۲۲	منوى اطلاعات
۴۳	منوحى تنظيمات سيستم
۵.	انتخاب یک منبع ورودی
۵۱	انتخاب بر نامه.

۵۵	فر مت <i>های</i> جندر سانهای بشتیبانی شده
09	مشاهده نوار وضعيت
۵۹	Alexa / Google Assistant

*	بيشتر _	لاعات	اطلا
---	---------	-------	------

<i>9</i> •	وضوح های سازگار
۶۵	اندازه تصویر و فاصله پخش
<i>99</i>	ابعاد پروژکتور و نصب سقفی
<i>FV</i>	کدهای مادون قرمز از راه دور
۶۸	عیب بانی
<i>6</i> 9	نشانگر های هشدار
<i>V</i> <b>f</b>	مشخصات
٧٣	دفاتر جهانی Optoma



لطفاً تمامی هشدار ها، اقدامات احتیاطی و اصول نگهداری پیشنهاد شده در این دفترچه راهنمای کاربر را دنبال کنید.



برای جلوگیری از برق گرفتگی، دستگاه و وسیلههای جانبی آن باید بهدرستی به زمین وصل باشند.

## دستورالعمل های ایمنی مهم

- جلوی شکاف های تهویه دستگاه را نگیرید. برای اطمینان از عملکرد صحیح پروژکتور و برای محافظت در برابر گرم شدن بیش از حد دستگاه، توصیه می شود پروژکتور را در محلی نصب کنید که تهویه و گردش هوا در آن مسدود نباشد. به عنوان مثال، پروژکتور را روی میز شلوغ، مبل، تخت خواب و غیره قرار ندهید. پروژکتور را درون فضای بسته ای همچون قفسه کتاب یا کابینت که جریان هوا در آن گردش ندارد، نگذارید.
- برای کاهش احتمال بروز آتش سوزی یا برق گرفتگی، پروژکتور را در معرض باران یا رطوبت قرار ندهید. دستگاه را در نزدیکی منابع گرمایی همچون رادیاتورها، بخاری ها، فر یا هر وسیله دیگری همچون آمپلی فایر که از خود حرارت تولید می کند، نصب نکنید.
- اجازه ندهید اشیا یا مایعات وارد پروژکتور شوند. آنها می توانند با نقاط دارای ولتاژ بالا تماس پیدا کرده و با برقراری اتصال کوتاه باعث بروز آتش سوزی یا شوک الکتریکی شوند.

  - در محیط های شدیداً گرم، سرد یا شرجی.
  - (i) اطمینان یابید که دمای محیط مابین ۵° ۴۰° درجه سلسیوس باشد
    - (ii) رطوبت نسبی، میزان ۱۰٪ ~ ۸۵٪ است
    - در محیط های دارای گرد و خاک بیش از حد.
    - نزدیک هر وسیله ای که میدان مغناطیسی قوی تولید می کند.
      - در معرض تابش مستقیم آفتاب.
- در صورتی که دستگاه در قسمت بدنه آسیب دیده یا صدمه دیده است، از آن استفاده نکنید. آسیب یا صدمه به دستگاه شامل موارد زیر است (اما به آنها محدود نمی شود):
  - دستگاه افتاده باشد.
  - سیم برق یا دوشاخه صدمه دیده باشد.
  - روی پروژکتور مایعات ریخته باشد.
  - پروژکتور در معرض باران یا رطوبت بوده است.
  - شیئی به درون پروژکتور افتاده است یا چیزی درون آن شل شده است.
- پروژکتور را روی یک سطح بی ثبات قرار ندهید. ممکن است پروژکتور از روی سطح بیافتد و منجر به آسیب شود یا ممکن است پروژکتور آسیب ببیند.
- جلوی نوری را که در هنگام عمکلیات از لنزهای پروژکتور بیرون می آیند، مسدود نکنید. این نور به شیء حرارت خواهد داد و ممکن است ذوب شده، موجب سوختگی یا آتش سوزی شود.

- · لطفاً پروژکتور را باز یا قطعات آن را پیاده نکنید، زیرا ممکن است باعث بروز برق گرفتگی شود.
- سعی نکنید خودتان دستگاه را سرویس کنید. باز کردن یا برداشتن پوشش دستگاه ممکن است شما را در معرض ولتاژ خطرناک یا خطرات دیگر قرار دهد. پیش از ارسال دستگاه برای تعمیر، لطفاً با Optoma تماس بگیرید.
  - برای مشاهده علایم مربوط به ایمنی، بدنه دستگاه را ببینید.
    - دستگاه را تنها پرسنل تعمیرات مناسب باید تعمیر کنند.
  - تنها از ضمایم/لوازم فرعی تعیین شده توسط تولید کننده استفاده کنید.
  - در طول عملیات به طور مستقیم به لنز های پروژکتور نگاه نکنید. نور درخشان ممکن است به چشمان شما آسیب وارد کند.
- در هنگام خاموش کردن پروژکتور، لطفاً دقت کنید که چرخه خنک سازی پیش از قطع برق تکمیل شده باشد. ۹۰ ثانیه به پروژکتور فرصت دهید تا خنک شود.
  - · پیش از تمیز کردن دستگاه، آن را خاموش کرده و دوشاخه را از برق بکشید.
- ه بر ای تمیز کردن قسمت نمایشگر، از یک پارچه نرم و مایع شستشوی ضعیف استفاده کنید. از پاک کننده های ساینده، موم یا حلال ها بر ای تمیز کردن دستگاه استفاده نکنید.
  - اگر از دستگاه برای مدت طولانی استفاده نمی کنید، آن را از برق بکشید.
  - و پروژکتور را در مکان هایی که احتمال لرزش یا برق گرفتگی در آنجا وجود دارد، نصب نکنید.
    - با دست های بدون محافظ به لنز دست نز نید.
- قبل از نگهداری، باتری/بارتی ها را از کنترل از راه دور بیرون بیاورید. اگر باتری/باتری ها برای مدت طولانی در کنترل از راه دور باقی بمانند، ممکن است نشت کنند.
  - در مکان هایی که ممکن است دود ناشی از نفت یا سیگار در آنجا وجود داشته باشد از پروژکتور استفاده نکنید یا پروژکتور را نگهداری نکنید، زیرا ممکن است اثر منفی روی کیفیت عملکرد پروژکتور بگذارد.
  - لطفاً دستور العمل نصب و راه اندازی صحیح پروژکتور را رعایت کنید زیر ا نصب غیر استاندارد می تواند بر عملکرد پروژکتور تاثیر بگذارد.
    - از یک نوار قدرت و یا محافظ نوسان استفاده کنید. زیرا قطع برق و افت توان برق می تواند همه دستگاه ها را خراب کند.

## اطلاعات ايمنى تابش ليزر

این دستگاه یک محصول لیزری کلاس ۱ در گروه ریسک ۲ از IEC60825-1:2014 است و در گروه ریسک ۲ از CFR 21 1040.10 و 1040.11 و LIP (پروژکتور با نور لیزری) براساس تعریف IEC 62471:5:Ed. 1.0. برای کسب اطلاعات بیشتر به اعلامیه شماره ۵۷ در مورد لیزر مراجعه کنید که تاریخ آن ۸ مه ۲۰۱۹ است.



- مانند هر منبع نور دیگری، با تابش مستقیم نور RG2 IEC 62471-5:2015 تداخل نداشته باشد.
- این پروژکتور یک دستگاه لیزری کلاس 1 IEC/EN 60825-1:2014 است و در گروه ریسک ۲ از الزامات IEC 62471-5:2015 تبعیت می کند.
  - سایر دستور العمل های مربوط به مراقبت از کودکان، خیره نشدن به نور دستگاه، و عدم استفاده از وسیله های کمک بینایی.
    - حتماً مراقب کودکان باشید و هرگز اجازه ندهید از هیچ فاصله ای به نور پخش شده از پروژکتور خیره شوند.
    - ه هنگام استفاده از کنترل از راه دور برای روشن کردن پروژکتور زمانی که در مقابل لنز پخش است، کاملاً احتیاط کنید.
      - کاربر نباید از وسایل کمک دیداری مانند دوربین یا تلسکوپ برای نگاه کردن به نور پخش شده استفاده کند.
        - وقتی پروژکتور را روشن میکنید، بررسی کنید هیچکس در محدوده پخش به لنز نگاه نکند.

- همه اجسام (ذره بین و سایر موارد) را از معرض مسیر نور پروژکتور خارج کنید. مسیر نور پخش شده از لنز گسترده است، بنابراین هرگونه جسم غیرطبیعی که بتواند مسیر نور لنز را منحرف کند از مسیر خارج کنید، در غیر اینصورت نتایج غیرقابل پیش بینی مثل جراحت به جشم یا آتش سوزی روی می دهد.
  - هرگونه عملیات یا اصلاحاتی که به طور کامل بر اساس دستور العمل های عنوان شده در راهنمای کاربر نباشد، ممکن است باعث شود در معرض تابش خطرناک نور لیزر قرار بگیرید.
- از جدا کردن قطعات یا باز کردن پروژکتور خودداری کنید زیرا این امر باعث می شود به خاطر قرار گرفتن در معرض تابش نور لیزر دچار آسیب شوید.
  - · وقتی پروژکتور روشن است به اشعه نور آن خیره نشوید. این نور ممکن است باعث ایجاد آسیب دائمی در چشمتان شود.
  - اگر از روش مناسب برای کنترل، تنظیم یا عملکرد دستگاه پیروی نکنید ممکن است به خاطر قرار گرفتن در معرض تابش نور لیزر دچار آسیب شوید.

### اعلاميه مربوط به ليزر

IEC 60825-1:2014: محصول لیزری کلاس ۱ - گروه ریسک ۲. این دستگاه برای استفاده به عنوان دستگاه لیزر مصرف کننده ساخته شده است و از EN 50689:2021 تبعیت می کند.

دستگاه لیزر مصرف کننده کلاس ۱

EN 50689:2021

### تميز كردن لنز

- قبل از تمیز کردن لنز، حتماً پروژکتور را خاموش کنید و سیم برق را جدا کنید تا کاملاً خنک شود.
  - از مخزن هوای فشردن برای تمیز کردن گرد و خاک استفاده کنید.
- · از پارچهای مخصوص برای تمیز کردن لنز استفاده کنید و بهآرامی لنز را پاک کنید. با انگشتتان لنز را لمس نکنید.
- از آلکالین و شوینده های اسیدی یا حلال های سنگین مثل الکل بر ای تمیز کردن لنز استفاده نکنید. اگر لنز به دلیل تمیز کردن خر اب شود، تحت پوشش ضمانت نامه نیست.



هشدار : از اسپری حاوی گاز های قابل اشتعال برای پاک کردن گرد و خاک و کثیفی از روی لنز استفاده نکنید. این کار به دلیل گرم بودن زیاد داخل پروژکتور باعث بروز آتش سوزی میشود.

هشدار: اگر پروژکتور در حال گرم شدن است لنز را تمیز نکنید زیرا این کار باعث کنده شدن نوار روی سطح لنز می شود.

هشدار : با جسم سخت لنز را پاک نکنید یا روی آن ضربه نزنید.

### اطلاعات ايمنى سه بعدي

لطفاً قبل از اينكه شما يا كودك شما از قابليت ي سه بعدي استفاده كنيد، تمام هشدار ها و اقدامات احتياطي توصيه شده را رعايت نماييد.

هشدار

کودکان و نوجوانان ممکن است بیشتر در معرض مشکلات سلامت در ارتباط با مشاهده سه بعدي قرار بگيرند و بايد در هنگام مشاهده اين تصاوير، تحت کنترل دقيق باشند.

### هشدار در مورد بیماری صرع حساس به نور و سایر خطرهای سلامت

- ممکن است برخی از مشاهده کنندگان هنگامی که در برابر تصاویر چشمک زن یا نور های موجود در برخی از تصاویر پروژکتور را بازی
  های ویدیویی قرار می گیرند، دچار حمله صرع یا حمله قلبی شوند. اگر به بیماری صرع یا حملات قلبی دچار شده اید یا سابقه چنین مواردی
  در خانواده شما وجود دارد، لطفاً قبل از استفاده از عملکرد سه بعدی با پزشک متخصص خود تماس بگیرید.
- حتی افرادی که شخصاً یا در خانواده خود دچار بیماری صرع یا حمله قلبی نشده اند، ممکن است در برخی از شرایط نامشخص دچار صرع حساس به نور شوند.
- زنان باردار، افراد مسن، افرادی که از مشکلات حاد پزشکی رنج می برند یا کسانی که دچار بیخوابی هستند یا اینکه الکل مصرف کرده اند،
  نباید از عملکرد ۳ بعدی این دستگاه استفاده کنند.

- در صورتی که با هرکدام از علائم زیر روبرو شدید، فوراً مشاهده تصاویر سه بعدي را متوقف کرده و با یک پزشک متخص مشورت کنید:

   (۱) انحراف در دید؛ (۲) سردرد خفیف؛ (۳) سرگیچه؛ (۴) حرکات غیرارادی مانند حرکت چشم یا گرفتگی عضلات؛ (۵) سردرگمی؛ (۴)
   حالت تهوع؛ (۷) از دست دادن هوشیاری؛ (۸) استفراغ؛ (۹) دل درد؛ و/یا (۱۰) فراموش کردن جهت. ممکن است کودکان و نوجوانان بیشتر
   در معرض چنین علائمی باشد. والدین این راقب فرزندان خور ای (۱۰) فراموش کردن جهت. ممکن است کودکان و نوجوانان بیشتر
   در معرض چنین علائمی باشد. والدین باید مراقب فرزندان خود باشند و از آنها بپرسند که آیا دچار چنین علائمی شده اند یا خیر.
- همچنین مشاهده تصاویر سه بعدی ممکن است سبب ایجاد مشکل در دفع، تأثیر بر آگاهی، کشش چشم و یا کم شدن ثبات در هنگام نشستن شود.
  توصیه می شود که کاربران چندین بار نفس عمیق بکشند تا احتمال بروز چنین مشکلاتی کم شود. اگر در چشمان خود آثار خستگی یا خشکی مشاهده می کنید یا اگر علائم بالا را مشاهده کردید، فوراً استفاده از دستگاه را متوقف کرده و حداقل تا سی دقیقه پس از بروز این علائم، مجدداً از دستگاه استفاده نکنید.
- مشاهده سه بعدي در حالي كه در فاصله بسيار نزديكي به دستگاه هستيد و براي مدت زمان طولاني، مي تواند بر بينايي شما تأثير بگذارد. فاصله مناسب براي مشاهده بايد حداقل سه برابر اندازه صفحه باشد. توصيه مي شود كه چشمان شما در هنگام مشاهده با صفحه هم تراز باشد.
  - مشاهده تصاویر سه بعدي در حالی که عینک سه بعدي زده اید برای مدت زمان طو لانی، می تواند سبب ایجاد سردرد و خستگی شود. اگر
    دچار خستگی، سردرد یا سرگیچه هستید، مشاهده تصاویر سه بعدي را متوقف کرده و استراحت کنید.
    - ه از به کار بردن عینک های سه بعدی برای هر هدفی بجز مشاهده تصاویر سه بعدی خودداری کنید.
- پوشیدن عینک های سه بعدی بر ای انجام کار های دیگر (بعنوان عینک معمولی، عینک ضدآفتاب، عینک محافظ و دیگر موارد) ممکن است از لحاظ فیزیکی خطرناک باشد و بینایی شما را تضعیف کند.
- مشاهده تصاویر سه بعدي می تواند در بعضی از مشاهده کنندگان سبب ایجاد انحراف در بینایی شود. همچنین، پروژکتور سه بعدي خود را در نزدیکی دیوار، کابل، بالکن یا دیگر اجسامی که ممکن است دور آن پیچیده شود، به آن برخورد کند، زمین بیفتد یا بشکند، قرار ندهید.

### حق نسخه برداری

این نشریه، از جمله تمام عکس ها، تصاویر و نرم افزار، تحت حفاظت قوانین حق تکثیر بین المللی قرار دارد، و تمام حقوق آن محفوظ است. این راهنما، یا هر یک از مطالب مندرج در آن، را نمی توان بدون اخذ رضایت کتبی از نویسنده تکثیر کرد.

### Copyright 2021 ©

## سلب مسئوليت

اطلاعات موجود در این سند می تواند بدون اطلاع قبلی تغییر کند. سازنده هیچگونه مسئولیتی در قبال ارائه یا تضمین محتویات آن بر عهده ندارد و به ویژه از هر گونه ضمانت ضمنی تجاری بودن یا تناسب آن با یک هدف خاص سلب مسئولیت می کند. سازنده از حق تجدید نظر این نشریه و اعمال تغییرات گاه به گاه در محتویات آن برخوردار است بدون اینکه ملزم باشد افراد را از چنین تجدیدنظر یا تغییراتی مطلع سازد.

## شناسایی علامت تجاری

Kensington یک علامت تجاری ثبت شده آمریکا برای شرکت برند ACCO با ثبت مجاز و برنامه های در حال بررسی در سایر کشورها در سراسر جهان می باشد.

HDMI، HDMI Logo و High-Definition Multimedia Interface، مارک های تجاری یا مارک های تجاری ثبت شدهHIDMI Licensing LLC در ایالات متحده آمریکا و سایر کشور ها هستند.

> DLP®، DLP Link و لوگوی DLP علائم تجاری ثبت شده شرکت Texas Instruments بوده و ™BrilliantColor علامت تجاری Texas Instruments است.

MHL، Mobile High-Definition Link و لوگوی MHL Licensing, LLC علائم تجاری یا علائم تجاری ثبت شده شرکت MHL Licensing, LLC هستند.

سایر نام های محصول که در این راهنما از آنها استفاده شده است، اموال مالکان مربوطه آنها بوده و شناخته شده هستند.

## FCC

این دستگاه تست شده و نتایج نشان داده است که با محدودیت های موجود برای دستگاه های دیجیتالی کلاس B عنوان شده در بخش ۱۵ از قوانین FCC مطابقت دارد. محدودیت های یاد شده برای ایجاد ایمنی مناسب در برابر مداخله زیان بخش برای نصب خانگی وضع شده اند. این دستگاه انرژی فرکانس رادیویی را تولید، استفاده و پخش می کند و در صورتی که طبق دستورالعمل ارائه شده نصب و استفاده نگردد، ممکن است برای دستگاه های رادیویی مداخله زیان بخش تولید کند.

با این حال، ضمانتی وجود ندارد که در صورت نصب درست هم مداخله صورت نگیرد. در صورتی که دستگاه مداخله زیان بخش برای رادیو و تلویزیون تولید کند که می توان آن را با خاموش و روشن کردن مجدد دستگاه مشخص کرد، توصیه می شود مداخله را با استفاده از یک یا چند راه حل زیر بر طرف نماید:

- جهت آنتن دستگاه را عوض کنید یا در مکان دیگری قرار دهید.
  - فاصله میان دستگاه و دریافت کننده را افزایش دهید.
- دستگاه را به پریزی وصل کنید که مدار آن با مدار پریزی که دریافت کننده به آن متصل است، متفاوت باشد.
  - برای راهنمایی با فروشنده با تعمیر کار ماهر رادیو و تلویزیون مشورت کنید.

## توجه: كابل هاى محافظت شده

به منظور رعایت قوانین FCC، تمامی اتصالات به دستگاههای دیگر باید با استفاده از کابل های محافظت شده صورت گیرد.

#### احتياط

ایجاد تغییرات و اصلاحاتی که به تایید شرکت سازنده نرسیده باشد، اختیار کاربر در استفاده از پروژکتور را که بر اساسFederal Communications Commission به او داده شده است، از او سلب می کند.

#### شرايط استفاده

این دستگاه با بخش ۱۵ قوانین FCC مطابقت دارد. استفاده از دستگاه با پذیرش شرایط زیر امکان پذیر است:

- ۱- دستگاه نباید باعث بروز مداخله زیان بخش شود و
- ۲- این دستگاه باید هر گونه مداخله ای را بپذیرد؛ از جمله مداخله ای که باعث بروز عملکرد ناخوشایند شود.

#### توجه: كاربران در كانادا

این دستگاه دیجیتال کلاس B از قوانین Canadian ICES-003 تبعیت می کند.

Remarque à l'intention des utilisateurs canadiens

.Cet appareil numerique de la classe B est conforme a la norme NMB-003 du Canada

### بيانيه تبعيت براى كشورهاى اتحاديه ارويا

- دستور العمل EC/30/EMC 2014 (شامل اصلاحات)
  - دستور العمل ولتاژ پايين EC/35/2014
- . EU/53/RED 2014 (اگر دستگاه دار ای عملکرد RF باشد)

### WEEE



#### دستورالعمل دفع

برای دور انداختن، دستگاه را به سطل زباله نیندازید. برای به حداقل رساندن آلودگی و محافظت هر چه بیشتر از محیط زیست، لطفاً دستگاه را بازیافت کنید.

# معرفى

ممنون که پروژکتور Optoma 4K UHD را خریدید. برای اطلاع از فهرست کاملی از ویژگی ها، به صفحه محصول در وبسایت ما مراجعه کنید که اطلاعات و اسناد بیشتری مانند کنترل صدا و سوال های متداول در آن قرار دارد.

## نمای کلی جعبه محصول

با دقت بسته بندی را باز کنید و مطمئن شوید که تمام موارد فهرست شده در زیر در قسمت لوازم جانبی استاندارد را دارید. برخی از موارد در قسمت لوازم جانبی اختیاری ممکن است بسته به مدل، مشخصات و منطقه خرید شما موجود نباشند. لطفاً موضوع را با محل خرید خود بررسی کنید. برخی از لوازم جانبی ممکن است در منطقه های مختلف متفاوت باشند.

كارت ضمانت فقط در برخي مناطق خاص عرضه مي شود. لطفاً براي دريافت اطلاعات بيشتر ، با فروشنده خود تماس بگيريد.

## لوازم جانبي استاندارد



#### توجه:

- كنترل از راه دور ممكن است در عمل بسته به منطقه متفاوت باشد.
  - کنترل از راه دور با باتری است.
- \* برای کسب اطلاعات درباره ضمانت نامه از سایت https://www.optoma.com/support/download بازدید کنید.

## لوازم جانبي اختياري



توجه: بسته به مدل، مشخصات و منطقه، ممکن است لواز م جانبی متفاوت باشد. در بعضی مناطق ممکن است بعضی وسیله های جانبی اختیاری نیز ارائه شود. برای مشاهده جزئیات بیشتر درباره وسایل جانبی موجود، به وبسایت ما مراجعه کنید.

معرفى







توجه:

- قسمت های ورودی و خروجی پروژکتور را مسدود نکنید.
- وقتی از پروژکتور در یک فضای بسته استفاده می کنید، حداقل ۳۰ سانتی متر فضا در اطراف قسمت های ورودی و خروجی در نظر بگیرید.

مورد	شماره	مورد	شماره
ورودی/خروجی	. ۲	صفحه كليد	.)
نوار امنیتی	.^	تهویه (ورودی)	۲.
کلید چرخان فوکوس	٩.	اهرم زوم	۳.
لنز	. ١٠	تهويه (خروجي)	۴.
گیرنده مادون قرمز (جلو و بالا)	.))	پورت قفل Kensington™	۵.
پیچ جابجایی لنز	.17	پایه تنظیم شیب	.9

معرفى





شماره	مورد	شماره	مورد
<u> </u> ۱	رابط HDMI 1 (خروجي eARC/ARC؛ حالت تأخير كم)	.^	پورت ففل ™Kensington
۲_	رابط HDMI 2 (فرمت صدای eARC ازطریق رابط HDMI-1)	.9	رابط خروجی صدا
<u>.</u> ٣	رابط BDMI 3 (انتقال فرمت صدای ARC ازطریق رابط HDMI-1؛ پشتیبانی از حرکت خالص (PureMotion))	. ) •	رابط S/PDIF (فقط ۲ PCM ۲ کاناله پشتیبانی می شود؛ Dolby Digital (۵/۱)
۴.	رابط USB Power OUT (۵ ولتــــــــــــــــــــــــــــــــــــ	. 11	رابط RS-232
۵.	رابط RJ-45	.17	پورت USB (دانگل WiFi / Media Player)
.9	چرخ نگهدارنده ۱۲ ولت (خروجی برق مستقیم؛ ولتاژ: ۱۲ ولت، آمپر: حداکثر ۰/۵ آمپر)	<u>.</u> ١٣	محل اتصال برق
. ۲	3D SYNC		

معرفى

## صفحه كليد



مورد	شماره	مورد	شماره
چراغ درجه حرارت	.9	LED منبع نور	<u>.</u> )
انطباق مجدد	.۲	دکمه روشن-خاموش / چراغ LED روشن-خاموش	۲.
کلیدهای انتخاب چهارجهتی	٨.	فهرست عملکرد دستگاه	۳.
منبع	٩.	تنظيم انحراف تصوير	۴.
اطلاعات	1.	تایید	۵.

توجه: صفحه کلید نمی تواند صفحه اصلی را کنترل کند. لطفاً برای جابجایی از کنترل از راه دور استفاده کنید.

معرفي

کنترل از راه دور



مورد	شماره	مورد	شماره
منبع	-~	روشن/خاموش	- 1
بازگشت	-^	صفحه اصلى	۲_
تاپید	- ٩	كليدهاى انتخاب چهارجهتى	۳_
انتخاب حالت نمایش	-1+	بی صدا	-۴
منوی APP	-11	درجه صدا -	-۵
درجه صدا +	-17	فهرست عملکرد دستگاه	_9

#### توجه:

- برخی از کلیدها ممکن است برای مدل هایی که از این ویژگی ها پشتیبانی نمی کنند کار نکنند.
- قبل از استفاده از کنترل از راه دور برای اولین بار، نوار عایق شفاف را بردارید. برای اطلاع از نصب باتری به صفحه ۱۸ مراجعه کنید.



## نصب ExpressCard

پروژکتور شما طوری طراحی شده است تا در یکی از چهار موقعیت احتمالی نصب شود.

طرح اتاق شما یا اولویت شخصی شما مشخص می شود که کدام محل را برای نصب انتخاب کنید. اندازه و موقعیت صفحه نمایش خود، محل خروجی برق مناسب، و نیز محل و فاصله بین پروژکتور و بقیه تجهیزات خود را در نظر بگیرید.



پروژکتور باید به طور صاف روی یک سطح و با زاویه ۹۰ درجه / عمود بر صفحه نمایش قرار گیرد.

- بر ای نحوه تعیین محل پر وژکتور بر ای اندازه صفحه مشخص شده به جدول فاصله در صفحه ۶۵ مر اجعه کنید.
  - برای نحوه تعیین اندازه صفحه برای اندازه صفحه مشخص شده به جدول فاصله در صفحه ۶۵ مراجعه کنید.

توجه: هرچه پروژکتور از صفحه دورتر باشد، اندازه صفحه پخش شده افزایش میابد و انحراف عمودی نیز بر همین اساس بیشتر خواهد شد.

#### مهم!

به غیر از نصب بالای پایه یا روی سقف، در جهات دیگر از پروژکتور استفاده نکنید. پروژکتور باید افقی بوده و به سمت جلو/عقب یا چپ/راست خم نشده باشد. اگر در هر جهت دیگری از دستگاه استفاده شود، ضمانت نامه دیگر معتبر نخواهد بود و ممکن است عمر پروژکتور کوتاه شود. برای دریافت راهنمایی درباره نصب غیر استاندارد، لطفاً با Optoma تماس بگیرید.

#### نکاتی در مورد نصب پروژکتور



حداقل ۳۰ سانتیمتر فاصله در اطراف منفذ خروج هوا در نظر بگیرید.



- مطمئن شوید که منافذ ورود هوا، هوای گرم خارج شده از منفذ خروجی را دوباره به داخل نمی کشند.
- هنگام استفاده از پروژکتور در محیط بسته، مطمئن شوید که دمای هوای محیط بسته از دمای کاری پروژکتور در هنگام کار تجاوز نکند و منافذ ورود و خروج هوا مسدود نشده باشند.
- همه محوطه ها باید ارزیابی گرمایی تایید شده را پشت سر بگذرانند تا اطمینان حاصل شود که پروژکتور، هوای خروجی را دوباره به داخل نمی کشد، زیرا این کار باعث می شود حتی اگر دمای محوطه در محدوده دمای عملیاتی مورد تایید باشد، دستگاه خاموش شود.





توجه: برای اطمینان از وجود بهترین کیفیت تصویر و جلوگیری از ایجاد خطاهای اتصال، توصیه می کنیم از کابل های Premium HDMI استفاده کنید. اگر طول کابل از ۲۰ تا ۲۵ فوت بیشتر است، حتماً از کابل های HDMI با فیبر فعال استفاده کنید.

کابل خروجی صدا

.^

شماره

\_ )

۲

۳.

۴.

درايو ديسک USB

## تنظيم تصوير پروژكتور

## ارتفاع تصوير

برای تنظیم ارتفاع تصویر، پروژکتور با پایه بالا برنده مجهز است.

- بایه قابل تنظیم که می خواهید تغییر دهید، در قسمت زیر پروژکتور بیدا کنید.
- ۲- پایه قابل تنظیم را در جهت عقربه های ساعت یا خلاف آن بچرخانید تا پروژکنور بالا یا پایین برود.



## زوم، تغییر لنز و فوکوس

- برای تنظیم اندازه و محل تصویر، کارهای زیر را انجام دهید:
- الف- برای تنظیم اندازه تصویر، اهرم بزرگنمایی را در جهت عقربه های ساعت یا خلاف آن بچرخانید تا اندازه تصویر نمایش داده شده توسط پروژکتور افزایش یا کاهش یابد.
- ب- برای تنظیم موقعیت تصویر ، پیچ جابجایی لنز را در جهت یا خلاف جهت حرکت عقربه های ساعت بچرخانید تا محل تصویر پخش شده به صورت عمودی تنظیم شود.
- ، براي تنظيم فوكوس، حلقه فوكوس را در جهت يا خلاف جهت حركت عقربه هاي ساعت بچرخانيد تا زماني كه تصوير شفاف و قابل مشاهده شود.



توجه: پروژکتور در یک فاصله ۲ ٫۱ تا ۱ ٫۸ متری فوکوس می کند.

## راه اندازی از راه دور

## نصب / تعويض باترى ها

- از یک سکه برای چرخاندن روکش باتری در خلاف جهت حرکت عقربه های ساعت استفاده کنید تا زمانی که روکش باز شود.
- ۲- باتری جدید را در قسمت مربوطه بگذارید.
  باتری قدیمی را بیرون بیاورید و باتری جدید را به جای آن بگذارید (CR2032). بررسی کنید سمت دارای علامت "+" به طرف بالا باشد.
- ۳- درپوش را در جای خود بگذارید. سپس از سکه برای چرخاندن روکش باتری در جهت حرکت عقربه های ساعت استفاده کنید تا در جای خود قفل شود.



#### احتياط:

برای اطمینان از عملکرد صحیح، لطفاً موارد احتیاط زیر را در نظر داشته باشید:

- از باتری نوع CR2032 استفاده کنید.
- از تماس با آب و مایعات جلوگیری کنید.
- . کنترل از راه دور را در معرض رطوبت یا حرارت قرار ندهید.
  - کنترل از راه دور را روی زمین نیندازید.
- اگر باتری داخل کنترل از راه دور نشت کرد، به دقت محل را تمیز کنید و باتری جدید در دستگاه بگذارید.
  - تعویض باتری با باتری نامناسب ممکن است منجر به انفجار شود.
  - باترى هاى مستعمل را طبق دستور العمل هاى ارائه شده دور بريزيد.

هشدار : از خوردن باتری خودداری کنید، خطر سوختگی شیمیایی وجود دارد.



این دستگاه دارای باتری سکه ای/سلولی است. اگر باتری سلولی / سکه ای خورده شود ممکن است تنها درمدت ۲ ساعت سوختگی های شدید داخل بدن ایجاد شود و منجر به مرگ شود.

هشدار : باتری های نو و استفاده شده را دور از دسترس کودکان قرار دهید.

اگر محفظه باتری محکم بسته نمی شود، از دستگاه استفاده نکنید و آن را از دسترس کودکان دور نگهدارید. اگر فکر می کنید ممکن است باتری خورده شده است یا داخل هر قسمتی از بدن قرار گرفته است، فوراً به پزشک مراجعه کنید.

## برد مؤثر

حسگر کنترل از راه دور مادون قرمز (IR) در بالای پروژکتور قرار دارد. مطمئن شوید که کنترل از راه دور را در یک زاویه بین ۳۰ درجه (افقی) یا ۲۰ درجه (عمودی) عمود بر حسگر کنترل از راه دور IR نگه داشته اید تا بتواند به درستی کار کند. فاصله بین کنترل از راه دور و حسگر نباید بیشتر از ۷ متر (~ ۲۲ فوت) باشد.

**توجه:** وقتی کنترل از راه دور را مستقیماً (با زاویه ۰ درجه) به سمت حسگر IR می گیرید، فاصله بین کنترل از راه دور و حسگر نباید بیشتر از ۱۰ متر (تقریباً ۳۲ فوت) باشد.

- 🔹 مطمئن شوید که مانعی بین کنترل از راه دور و حسگر IR پروژکتور وجود ندارد زیرا ممکن است مانع دریافت پرتوی مادون قرمز شود.
  - مطمئن شوید که فرستنده مادون قرمز کنترل از راه دور در معرض نور مستقیم خورشید یا لامپ های فلورسنت نیستند.
- لطفاً دستگاه کنترل از راه دور را دور از لامپ های فلورسنت با فاصله ای بیش از ۲ متر قرار دهید، زیرا در غیر این صورت ممکن است دستگاه کنترل از راه دور خراب شود.
  - اگر کنترل از راه دور به لامپ های فلورسنت نوع-اینورتر نزدیک باشد، ممکن است گاهی اوقات کار نکند.
  - اگر کنترل از راه دور و پروژکتور با یکدیگر فاصله بسیار کمی داشته باشند، کنترل از راه دور ممکن است کار نکند.
- وقتی شما کنترل از راه دور را رو به صفحه نمایش می گیرید، فاصله مؤثر بین کنترل از راه دور تا صفحه نمایش کمتر از ۷ متر است و در
  این فاصله پرتوهای IR به پروژکتور باز می گردند. با این حال، برد مؤثر ممکن است بسته به صفحه های نمایش تغییر کند.



روشن/خاموش کردن پروژکتور



## روشن

- سیم برق و کابل سیگنال/منبع را به درستی متصل کنید. پس از اتصال، چراغ روشن/آماده باش به رنگ قرمز در می آید.
  - ۲- با فشردن 🕁 از روی صفحه کلید یا کنترل از راه دور، پروژکتور را روشن کنید.
- ۳- یک صفحه شروع به کار بعد از مدت تقریبی ۱۰ ثانیه نمایش داده می شود و چراغ روشن شدن/آماده به کار به رنگ آبی چشمک می زند.

توجه: دفعه اول که پروژکتور را روشن می کنید، از شما خواسته می شود زبان دلخواه، جهت پخش و سایر تنظیمات را انتخاب کنید.

دفعه اول که پروژکتور را روشن میکنید، از شما خواسته میشود راهاندازیهای اولیه را انجام دهید، از جمله انتخاب جهت پخش، زبان دلخواه، انجام تنظیمات شبکه و سایر موارد. بعد از نمایش صفحه **(را***هاندازی کامل شد) Setup Complete***،** پروژکتور آماده استفاده است.

・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・・	
[صفحه زبان]	[صفحه پخش]
Please plug in RJ45 cable or US8 WiFi dongle to connect to network.	Rotate focus ring to control focus.
[سفحه نصب دانگل Wi-Fi]	[صفحه تنظيم فوكوس]
Image: set of the set of th	Wr  Operation    Referent  Image: Control of Contro of Control of Control of Control of Control of Contro of C
[صفحه تاريخ و ساعت]	[صفحه شبکه]
<section-header><section-header><section-header><section-header><section-header><image/></section-header></section-header></section-header></section-header></section-header>	Legal    Legal      Terms and Conditions of Use    Phasey Malay      Cockes Polay    Please read our legal policy before you start.      Open Source License    And our Partices.

[Optoma Connect صفحه]

## خاموش کردن

-۲

- ۱- با فشار دادن " () " روی پروژکتور یا صفحه کلید یا کنترل از راه دور ، پروژکتور را خاموش کنید.
  - پیام زیر نمایش داده خواهد شد:



- ۳- برای تأیید دکمه "ل" را دوباره فشار دهید، در غیر اینصورت پیام پس از ۱۵ ثانیه ناپدید خواهد شد. هنگامی که دکمه "ل" برای بار دوم فشار داده می شود، پروژکتور خاموش می شود.
- ۲- پنکه های خنک کننده به مدت ۱۰ ثانیه کار می کنند تا دستگاه خنک شود و چراغ LED روشن/آماده به کار به رنگ آبی چشمک بزند. وقتی چراغ روشن/آماده باش به طور ثابت قرمز می شود، این امر به این معنا است که پروژکتور به حالت آماده باش وارد شده است. در صورتی که می خواهید پروژکتور را دوباره روشن نمایید، باید صبر کنید تا چرخه خنک کردن کامل شود و به حالت آماده باش وارد شده است. در صورتی که می خواهید پروژکتور را دوباره روشن نمایید، باید صبر کنید تا چراغ حال که پروژکتور به حالت آماده باش وارد شده است. در صورتی چراغ می خواهید پروژکتور را دوباره روشن نمایید، باید صبر کنید تا چرخه خنک کردن کامل شود و به حالت انتظار درآید. وقتی پروژکتور در حالت انتظار است که پروژکتور در این ای می شود.
  - سیم برق را از پریز و پروژکتور جدا کنید.

توجه: توصيه مي شود كه پروژكتور را بلافاصله بعد از خاموش شدن، روشن نكنيد.

## انتخاب منبع ورودى

منبع متصل شده ای را که می خواهید روی صفحه نمایش دهید، از قبیل رایانه، نوت بوک، میدئو پلیر، و غیره، روشن کنید. پروژکتور به طور خودکار منبع را شناسایی خواهد کرد. اگر چندین منبع متصل است، دکمه "壬" روی صفحه کلید پروژکتور یا کنترل از راه دور را فشار دهید تا ورودی دلخواه انتخاب شود.



## نمای کلی صفحه اصلی

هر بار که پروژکتور را روشن می کنید، صفحه اصلی نمایش داده می شود. شامل تاریخ و ساعت سیستم، وضعیت سیستم، نمادهای موجود برای دسترسی به منوی روی صفحه، منوی تنظیمات پروژکتور، برنامهها، منابع ورودی و سایر موارد است.

برای حرکت در صفحه اصلی کافی است از دکمه های روی صفحه کنترل استفاده کنید.

در هر زمان با فشردن " 👉 " کنترل از راه دور بدون در نظر گرفتن محلتان در رابط کاربری، به صفحه اصلی برگردید.



توجه: منو یا مورد انتخابی به رنگ نارنجی پررنگ میشود، مثل «برنامهها» در تصویر بالا.

## تاريخ و ساعت سيستم

اگر پروژکتور به شبکه وصل باشد، تاریخ و ساعت روی صفحه اصلی نمایش داده میشود. تنظیم پیشفرض ساعت ۱۰ صبح ۱/۰۱/۲۰۱۹ است. تنها در صورتی که فرمت ۲۴ ساعته غیر فعال باشد، حالت AM/PM نمایش داده میشود.

برای تغییر پارامترهای تاریخ و ساعت، قسمت مربوطه را روی صفحه انتخاب کنید. صفحه تنظیمات تاریخ و ساعت به صورت خودکار باز میشود. سپس تغییرات را اجرا کنید.

## منوی تنظیمات پروژکتور (روی صفحه)

"≣" را از روی کنترل از راه دور یا صفحه اصلی فشار دهید، منوی ") را از روی صفحه انتخاب کنید تا بتوانید اطلاعات پروژکتور را بررسی کنید یا تنظیمات مختلف مرتبط با تصویر، نمایشگر، حالت سهبعدی، صدا و راهاندازی را مدیریت کنید.

#### ییمایش کلی در منو



- ۱- هنگامی که OSD نمایش داده شد از کلیدهای پیمایش بالا یا پایین بر ای انتخاب هر یک از گزینههای منوی اصلی استفاده کنید. در حین انتخاب در یک صفحه خاص، OK را فشار دهید تا وارد منوی فرعی شوید.
- ۲- دکمههای «چپ» و «راست» را برای انتخاب مورد دلخواه در منو فشار دهید. سپس «OK» را برای باز کردن منوی فرعی آن فشار دهید.
  - ۳- دکمه های «بالا» و «پایین» را برای انتخاب مورد دلخواه در منوی فرعی فشار دهید.
  - ۲- دکمه "OK" را برای فعال یا غیر فعال کردن یک تنظیم فشار دهید، یا دکمه "چپ" و "راست" را برای تنظیم مقدار فشار دهید.
    - ۵- مورد بعدى را كه بايد تنظيم شود در منوى فرعى انتخاب كنيد و همانطور كه در بالا توصيف شده است تغيير كنيد.

## درخت منوی OSD

توجه: موارد و ویژگی های موجود در منوی درختی روی صفحه به مدل و منطقه بستگی دارند. Optoma از این حق برخوردار است برای بهبود عملکرد محصول، بدون هیچ اطلاع قبلی مواردی را به آن اضافه کرده یا از آن حذف کند.

مقادير	منوی فرعی ۴	منوی فرعی ۳	منوی فرعی ۲	منوی فرعی ۱	منوی اصلی
سينما) Cinema					
HDR					
HLG					
HDR SIM.					
Game (بازی)					
(مرجع) Reference		حلات او درد ا	انتخاب) Display Mode		
(روشن) Bright		[دچير]	حالت نمایش)		
User (مخصص)					
۳D					
ISF Day (روز)					
ISF) ISF Night شب)					
ISF ) ISF ۳D سه بعدی)					
Off (خاموش) [پیش فرض]					
Blackboard (تخته سياه)				Image Settings (تنظیمات تصویر)	Display (نمایشگر)
Light Yellow (زرد کمرنگ)			رنگ ديوار) Wall Color (رنگ		
Light Green (سبز کمرنگ)					
Light Blue (آبي کمرنگ)					
Pink (صورتي)					
Gray (خاکست <i>ري</i> )					
Off (خاموش)		HLG/HDR			
Auto (خودکار) [پیش فرض]					
روشن) Bright					
Standard (استاندارد) [پیش فرض]		HDR Picture Mode			
eilm (فیلم)		(حالت عكس HDR)	(; )) Dynamia Banga		
Detail (جزئيات)			Dynamic Range (دمک دینامیک)		
روشن) Bright					
Standard (استاندارد) [پیش فرض]		HLG Picture Mode			
Film (فیلم)		(حالت عكس HDR)			
Detail (جزئيات)					
۱۰~۰		HDR Brightness			
۵. ~ ۵			Brightness (شدت روشنايي)		
۵. ~ ۵			Contrast (کنتر است)		
10~1			Sharpness (تیزي رنگ)		
۵. ~ ۵			Color (رنگ)		
۵. ~ ۵			Tint (درجه رنگ)		

مقادير	منوی فرعی ۴	منوی فرعی ۳	منوی فرعی ۲	منوی فرعی ۱	منوی اصلی
		الفيلم) Film	(فیلم) Film		
		Video (ويدئو)			
		Graphics (گرافیك)			
		(2.2)Standard	( 15) <b>O</b>		
		(الملكانية (2.2))	(کاما) Gamma	(حمر) Gamma	
		2.0			
		2.4			
		3D			
۱۰ ~ ۱		™BrilliantColor			
دافئ) Warm					
Standard (استاندارد)		Color Temp			
Cool (بارد)		(أنتخاب حالتهاي رنگ)			
(بارد) Cold					
Red (قرمز)					
سبز) Green					
آبي) Blue					
(أزرق داكن) Cyan	رنگ) Color				
زرد) Yellow					
Magenta (أحمر مزرق)					
(*)(سفيد) White		Color Matching (تطبیق رنگ)	Color Matching (تطبيق رنگ)		Display (نمایشگر)
۵۰ - ۵۰ [پیش فرض: ۰]	(*)R (رنگ) Hue				
۵۰ - ۵۰ [پیش فرض: ۰]	اشباع) / (اشباع) / (*)G			Image Settings (تنظیمات تصویر)	
۵۰ - ۵۰ [پیش فرض: ۰]	Gain (تقويت) / B(*)				
Cancel (انصراف) [پیش فرض]	اتنظیم مجدد) Reset				
(بله) Yes					
	Exit (خروج) جنوع bad		Color Settings (تنظیمات رنگ)		
۵۰ ~ ۵۰-	Red Gain (تقویت رنگ قرمز)		, , , ,		
۵. ~ ۵	Green Gain (تقویت رنگ سیز )				
۵. ~ ۵	( وړ کې Blue Gain (ټټوبت ر نگ آبي)				
۵. ~۵	Red Bias	RGB Gain/Bias			
	(متمایل به فرمز) Green Bias	(دریافت/تقویت رنگ قرمز -			
۵۰ ~ ۵۰-	(متمایل به سبز)	سبر - بی			
۵. ~ ۵	Blue Bias (متمايل به آبي)				
Cancel (انصراف) [پیش فرض]	Reset (تنظیم محدد)				
(بله) Yes	( . (. )))				
	خروج) Exit				
Auto (خودكار) [پيش فرض]		Color Space			
RGB		(فضاي رنگ) (بده ن مره دی HDMI)			
YUV		(+			
Auto (حودخار) [پیش فرص]		Color Space			
(100~·)KGB		(فضاي رنگ)			
		(ورودی HDMI)			
100		<u> </u>	<u> </u>		

مقادير	منوی فرعی ۴	منوی فرعی ۳	منوی فرعی ۲	منوی فرعی ۱	منوی اصلی
DynamicBlack			_		
.Eco (حالت صرفه جوئي)			_		
Constant Power (الطاقة الثابتة)			Brightness Mode	Image Settings	
برق = ۲۰۰٬۱۵۰٬۱۰۰٬۱۵۵٬۱۰۰			(انتخاب حالتهاي روسنايي)	(تنظیمات تصویر)	
روشنايى) Constant Luminance			-		
ثابت) برق=۸۵٪/۸۰٪/۷۷٪/۷۰٪					
			Reset (تنظیم مجدد)		
Off (خاموش)					
(روشن) On				پیشرفته) پیشرفته)	
Off (خاموش) [پیش فرض]			3D Mode		
On (روشن)			(وضعیت سه بعدی)		
On (روشن)			3D Sync Invert	۳D	
Off (خاموش) [پیش فرض]			(همکام سازی سه بعدی معکو س)		
4:1			(0.5		
19:9					
۲۱:۹					
۳۲:۹				Aspect Ratio	
لتمديد رأسي) (بجز مدل V-Stretch				(نسبت ابعاد تصویر)	Display
(SVGA XGA					(نمایشگر)
Full screen (ملء الشاشة)					
Auto (حودکار)				Zoom	
۵ - ۲۵ [پیش فرض: ۰]				20011 (بزرگنمايي / زوم)	
-۱۰۰ ~ ۱۰۰ [پیش فرض: ۰]			H (افقی) H	Image Shift	
-۱۰۰ ~ ۱۰۰ [پیش فرض: ۰]			V (عمودی) 🛄	(تغيير تصوير)	
			Four Corners		
			(چهار گوشه)		
۳۰ ~ ۳۰ [پیش فرض: ۰]			H Keystone (انحر اف تصویر افقی)		
المناصف شيئيا ٣٠ ح٣٠-			V Keystone	Geometric	
••••• [پیس در ص. ۲]			(انحراف تصویر عمودی)	Correction (تصحیح ہندسی)	
ΟΠ (حاموش) On (ده شن) [دیش فرض]			Auto Keystone (تصحیح انہ ماتنک انحر اف)		
			(3x3 Warp) (3x3 (تاب		
			Reset (تنظیم مجدد)		
Off (خاموش)					
۱ [پیش فرض]			PureMotion	PureMotion	
۲			(حركت خالص)	(حركت خالص)	
٣			-		
(بلندگو / Speaker / Audio Out				Audia Mada	
خروجي صدا) [پيش فرض]				Audio Mode (حالت صدا)	
SPDIF / eARC					
OΠ (حاموش) [پیش فرض]				Mute (بی صدا)	
On (روسن)				Volume	
۰ ~ ۱۰ [پیش فرض: ۵]				(درجه صدا)	Audio (صدا دار)
Bitstream (الدفق بالبت)				Digital Output	. /
PCM				فرمت) Format	
Auto (خودکار) [پیش فرض]				حروجی دیجیس)	
۵۰- ۵۰ - ۵۰۰ [پیش فرض: ۲]			Internal Speaker Delay (تأخیر بلندگوی داخلی)	Audio Delay (تاخیر پخش صدا)	

مقادير	منوی فرعی ۴	منوی فرعی ۳	منوی فرعی ۲	منوی فرعی ۱	منوی اصلی
جلو 📜 کے [پیش فرض]					
عقب 🔽 ک				Projection	
				(پخش تصویر)	
				-	
عقب-ب» المراجع من المراجع م					
۱۱۰ (کموس) [پیس در کی] ۵۰ (د. مشنه)			Direct Power On (روشن کر دن مستقیم)		
Off (دوسر) Off (دامه ش) [ریش فرض]				-	
) On (دونشن) (پیشن تر سر ) On (دونشن)			Signal Power روشن		
			(min) Auto Power Off	-	
۰ ~ ۱۸۰ (فواصل ۵ دفیقه ای) [پیش فرض: ۲۰]			روشن شدن خودکار غیرفعال		
( دا د قام ۲۰۰۰ م			(دوبوه)	Power Settings	
اپیش فرض: ۱۰]			(min) Sleen Timer	(تنظیمات برق)	
No (خير) [پيش فرض]		Always On	(حداقل زمان خاموشي)		
(بله) Yes		(همیشه روشن)			
(SmartHome) (نشط) Active			(Standby) Power Mode		
Eco. (حالت صرفه جوئي) [پيش فرض]			(حالت برق (أماده به کار))		
Off (خاموش) [پیش فرض]					
On (روشن)			کابل برق USB (استندیای)		
Off (خاموش)					
(روشن) On			Security (اليملي)		
		(ماھ) Month		(ايمني) Security	Setup
		(روز Day	Security Timer (تاہمر اہمنے)		(تنظيمات)
		Hour (ساعت)	(Q * 3 * )		
[پیش فرض: ۱۲۳۴]			Change Password (تغییر رمز عبور)		
Off (خاموش) [پیش فرض]					
On (روشن)			HDMI LINK (پېد HDMI LINK)		
No (خیر) [پیش فرض]			Inclusive of TV		
(بله) Yes			(شامل تلویزیون)	HDML Link	
Mutual (مشترک) [پیش فرض]				Settings (تنظيمات	
PJ> Device (پروژکتور> دستگاه)			Power On Link (لینک را فعال کنید)	لینک HDMI)	
Device> PJ (دستگاه > پروژکتور)			(		
Off (خاموش) [پیش فرض]			Power Off Link		
On (روشن)			(لینک را غیرفعال کنید)		
(شبکه سبز) Green Grid					
Magenta Grid (شبکه زرشکی)					
شبکه سفید) White Grid				Test Pattern (الگوی تست)	
(سفيد) White				] ( , , , ,	
Off (خاموش)					
On (روشن) [پیش فرض]			IR Function	Remote	
Off (خاموش)			(عملكرد مادون قرمز)	Settings (تنظیمات از راہ دور)	
99~				Projector ID (شناسه پروژکتور)	

مقادير	منوی فرعی ۴	منوی فرعی ۳	منوی فرعی ۲	منوی فرعی ۱	منوی اصلی
روشن) On				۲V Trigger	
Off (خاموش) [پیش فرض]				(چرح تحهدارنده ۲۱ ا ولت)	
English [پیش فرض]					
Deutsch					
Français			-		
Italiano			-		
Español			-		
Português			زبان) Language		
简体中文			-		
繁體中文			-		
日本語					
한국어					
Русский					
بالا چپ					
بالا راست					
وسط 🔳 [پیش فرض]		Menu Location (موقعیت منو در صفحه			
پايين چپ 🔳		نمایش)	Menu Settings (تنظیمات منو )		
پایین ر است 🔳			_		
Off (خاموش)		· · · ·			
۵۵ (۵ ثانیه) ۵sec		Menu Timer (زمان سنج منو)			
۱۰sec (۱۰ ثانیه) [پیش فرض]					Setup
Off (خاموش) [پیش فرض]			Auto Source	Options	(تنظيمات)
روشن) On			(منبع خودکار)	(انتخاب ها)	
HDMI1			-		
HDMI2			Input Source		
HDMI3			(منبع تصوير ورودي)		
Home (الرئيسية)					
Default (پیش فرض) [پیش فرض] / (مخصص) Custom	HDMI1				
Default (پیش فرض) [پیش فرض] / سفارشی	HDMI2				
Default (پیش فرض) [پیش فرض] / سفارشی	HDMI3		input Name (ישא ועבט)		
Default (پیش فرض) [پیش فرض] / سفارشی	Home (الرئيسية)				
Off (خاموش) [پیش فرض]					
روشن) On			ارتفاع ریاد) High Altitude		
Off (خاموش) [پيش فرض]			Display Mode Lock		
On (روشن)			(قفل حالت نمایش)		
Off (خاموش) [پيش فرض]			(u) (iii) Keynad Laak		
(روشن) On			reypau Lock (حس حيب)		
Off (خاموش) [پيش فرض]			Information Hide		
روشن) On			(پنهان کردن اطلاعات)		
Default (پیش فرض) [پیش فرض]					
کنٹی) Neutral			۲۰۵۵ (توجو)		

مقادير	منوی فرعی ۴	منوی فرعی ۳	منوی فرعی ۲	منوی فرعی ۱	منوی اصلی
None (هیچکدام) [پیش فرض برای Video/Pro-AV]					
Blue (آبي) [پيش فرض بر اي مدل داده]					
قرمز) Red			Background Color	Options	
(سبز) Green			(رىك رمىيە)	(التحاب ها)	
Gray (خاكست <i>ري</i> )					
Logo (لوگو)					Setup
Cancel (انصراف) [پېش فرض]			Reset OSD		(تنظيمات)
(بله) Yes			(OSD را مجددا تنظیم کنید)		
Cancel (انصراف) [پیش فرض]			Reset to Default	Reset	
(بله) Yes			(تنظیم مجدد برروی تنظیمات پیش فرض)	(تنظیم مجدد)	
Cancel (انصراف) [پېش فرض]			Android Reset		
(بله) Yes			(بازنشانی Android)		
				Regulatory (تنظیمی)	
				Serial Number (شمار ہ سرباِل)	
				Source	
				(منبع ورودی تصویر)	
···x··				Resolution (وضوح تصویر)	
•/••Hz				Refresh Rate (میز ان بازیابی)	
				Display Mode (انتخاب حالت نمایش)	Info. (اطلاعات)
99~				Projector ID (شناسه پروژکتور)	
				Brightness (انتخاب Mode (انتخاب حالتهاي روشنايي)	
			(سیستم) System		
			Android	FW Version (نسخه نرم افزار)	
			MCU		
				MAC Address (آدرس MAC)	

## منوی نمایش

### منوى تنظيمات تصوير

### Display Mode (انتخاب حالت نمایش)

چند حالت نمایش از پیش تعریف شده وجود دارد که متناسب با تنظیمات مشاهده خودتان می توانید انتخاب کنید. همه حالت ها توسط تیم رنگ متخصص ما به خوبی تنظیم شده است تا بهترین حالت رنگ برای طیف گسترده ای از محتوا ارائه شود.

- Cinema (سینما): بهترین توازن رنگ و جزئیات را برای تماشای فیلم ارائه می کند.
- HDR: رنگ هایی با دقت بسیار بالا را ارائه می کند که در مقایسه با سایر حالت های نمایش، عملکرد رنگ بهتری دارد. در این حالت، محتوایی با محدوده بالای پویا (HDR) رمزگشایی و نمایش داده می شود تا عمیق ترین رنگ های سیاه، روشن ترین رنگ های سفید و رنگ های سینمایی شفاف با استفاده از ترکیب های رنگ REC.2020 نمایش داده شود.
  - توجه: اگر HDR روی خودکار تنظیم باشد (و محتوای HDR به پروژکتور 4K UHD Blu-ray، بازی های 1080p/4K UHD فعال باشد، HDR، ویدیو پخش جریانی 4K UHD ارسال شود)، این حالت به صورت خودکار فعال می شود. اگر حالت HDR فعال باشد، سایر حالت های نمایش همگی غیر فعال می شوند.
  - ، HLG: رنگ هایی با دقت بسیار بالا را ارائه می کند که در مقایسه با سایر حالت های نمایش، عملکرد رنگ بهتری دارد. در این حالت، محتوای ترکیب هیبرید (HLG) رمزگشایی و نمایش داده می شود تا عمیق ترین رنگ های سیاه، روشن ترین رنگ های سفید و رنگ های سینمایی شفاف با استفاده از ترکیب های رنگ REC.2020 نمایش داده شود.

توجه:

- اگر HDR روی "خودکار" تنظیم شده باشد، این حالت به صورت خودکار فعال می شود (و محتوای HLG به پروژکتور ارسال می شود). اگر حالت HLG فعال باشد، سایر حالت های نمایش همگی غیرفعال می شوند.
  - فقط HDM11 و HDM12 از HLG پشتیبانی می کنند.
- HDR SIM. محتوای غیر HDR را با محدوده پویای بالا (HDR) تقویت می کند. این حالت را انتخاب کنید تا حالت گاما، کنتر است و اشباع رنگ برای محتوای غیر HDR (پخش ۷۲۰۹ و ۷۲۰۹/تلویزیون کابلی، ۱۰۸۰p Blu-ray، بازی غیر HDR و سایر موارد) ارتقا یابد.
  - توجه: از این حالت فقط می توانید با محتوای غیر HDR استفاده کنید.
  - **Game (بازی)**: پروژکتور را برای حداکثر کنتراست و پخش رنگ های شفاف بهینه سازی می کند و می توانید هنگام پخش بازی های ویدیویی، جزئیات سایه ها را نیز ببینید.
  - توجه: هنگام پخش محتوای ویدیویی HDR و انجام بازی های HDR، نمی توانید از این حالت استفاده کنید. برای فعال کردن تأخیر کم ورودی، حتماً بررسی کنید کامپیوتر یا کنسول به HDM11 وصل باشد، و حالت بازی حرفه ای را نیز فعال کنید.
- Reference (مرجع): در این حالت رنگ ها تاحد امکان مشابه تصویر اصلی پخش می شوند، دقیقاً مانند آنچه که کارگردان های فیلم انتظار دارند. تنظیمات رنگ، درجه رنگ، روشنایی، کنتر است و گاما همگی بر اساس طیف رنگ ۷۰۹.Rec پیکربندی می شوند. این حالت را انتخاب کنید تا هنگام تماشای فیلم ها، دقیق ترین رنگ ها پخش شوند.
- Bright (روشن): این حالت بر ای مکان هایی که به نور بسیار زیادی نیاز است، مثلًا هنگامی که از پروژکتور در اتاق های پرنور استفاده می کنید مناسب است.
  - User (مخصص): تنظيمات تعريف شده توسط كاربر را ذخيره مي كند و تنظيمات حالت نمايش را به دلخواه شما اجرا مي كند.
- **3D**: تنظیمات را برای مشاهده محتوای سه بعدی بهینه سازی می کند. توجه: برای مشاهده جلوه های سه بعدی، باید عینک سه بعدی DLP Link سازگار داشته باشید. برای کسب اطلاعات بیشتر به قسمت سه بعدی مراجعه کنید.
  - ISF Day (وز): تنظیمات بهینه سازی شده و حرفه ای تصویر را برای مشاهده تصویر در طول روز ذخیره کنید.
  - . ۱SF Night (ISF ا**ثب)**: تنظیمات بهینه سازی شده و حرفه ای تصویر را برای مشاهده تصویر در شب روز ذخیره کنید.
    - ISF 3D (**ISF سه بعدی)**: تنظیمات بهینه سازی شده و حرفه ای تصویر را برای مشاهده سه بعدی ذخیره کنید.

توجە:

- حالت های ISF را باید به صورت حرفه ای تنظیم کنید. بر ای بازگشایی قفل حالت های ISF و دسترسی به آنها، باید با استفاده از کنترل از راه دور یا صفحه کلید، کد زیر را وارد کنید: Power > Up > Down > Up > Up.
  - حالت های ISF فقط در حالت ویدیو دردسترس هستند.
- اگر HDR یا HLG فعال باشد، گزینه های Cinema (سینما)، Game (بازی)، Reference (مرجع) و Bright (روشن) غیرفعال هستند.

### <u>Wall Color (رنگ دیوار)</u>

برای تنظیم رنگ های تصویر پخش شده هنگام پخش روی دیوار بدون پرده نمایش مناسب است. همه حالت ها توسط تیم رنگ متخصص ما به خوبی تنظیم شده است تا بهترین حالت رنگ ارائه شود. چند حالت نمایش از پیش تعریف شده وجود دارد که متناسب با رنگ دیوار می توانید انتخاب کنید. از بین Off (خاموش)، Blackboard (تخته سیاه)، Light Yellow (زرد کمرنگ)، Light Green (سبز کمرنگ)، Light Blue (آبی کمرنگ)، Pink (صورتی) و Gray (خاکستری) انتخاب کنید.

توجه: برای پخش رنگ ها با جزئیات دقیق، توصیه می کنیم از پرده نمایش استفاده کنید.

### (دامنه ديناميک) Dynamic Range

هنگام نمایش ویدیو از پخش کننده های 4K Blu-ray و دستگاه های پخش جریانی، تنظیم محدوده پویای زیاد (HDR) و جلوه آن را پیکربندی کنید.

- HLG/HDR ≺
- Off (خاموش): پردازش HDR یا HLG را غیرفعال کنید. وفتی روی "خاموش" تنظیم می شود، پروژکتور محتوای HDR یا HLG را رمزگشایی نمی کند.
  - Auto (خودکار): تشخیص خودکار سیگنال HDR.
    - (HDR Picture Mode < انتخاب حالت تصوير HDR)
  - Bright (روشن): این حالت را برای رنگ هایی که اشباع بیشتری دارند انتخاب کنید.
- Standard (استاندارد): این حالت را انتخاب کنید تا رنگ ها به صورت طبیعی تر با طیفی از رنگ های گرم و خنک نمایش داده شوند.
  - Film (فیلم): این حالت را برای بهبود جزئیات تصویر انتخاب کنید.
  - Detail (جزئیات): سیگنال از تبدیل OETF به دست می آید تا بهترین تطبیق رنگ و جزئیات ایجاد شود.

### ♦ HLG Picture Mode (انتخاب حالت تصوير HLG)

- Bright (روشن): این حالت را برای رنگ هایی که اشباع بیشتری دارند انتخاب کنید.
- Standard (استاندارد): این حالت را انتخاب کنید تا رنگ ها به صورت طبیعی تر با طیفی از رنگ های گرم و خنک نمایش داده شوند.
  - Film (فيلم): اين حالت را براى بهبود جزئيات تصوير انتخاب كنيد.
  - Detail (جزئیات): سیگنال از تبدیل OETF به دست می آید تا بهترین تطبیق رنگ و جزئیات ایجاد شود.

#### HDR Brightness ≺

• سطح روشنایی HDR را تنظیم می کند.

### Brightness (شدت روشنايي)

برای تنظیم شدت روشنایی تصویر کاربرد دارد.

### <u>Contrast (کنتراست)</u>

درجه اختلاف بین روشنترین و تیره ترین نقاط تصویر را کنترل می کند.

### <u>Sharpness (تیزی رنگ)</u>

وضوح تصوير را تنظيم كنيد.

### <u>Color (رنگ)</u>

تصویر ویدئو را با سیاه و سفید تنظیم کنید تا رنگ کاملاً اشباع شود.

#### <u>Tint (درجه رنگ)</u>

توازن رنگ بین قرمز و سبز را تنظیم می کند.

### <u>(گاما) Gamma</u>

یک نوع منحنی گاما را تنظیم کنید. پس از پایان یافتن تنظیم اولیه و تنظیم دقیق، مراحل تنظیم گاما را برای بهینه کردن خروجی تصویر دنبال کنید.

- Film (فیلم): بر ای سینمای خانگی.
- Video (ویدئو): برای منبع ویدئو یا تلویزیون.

- Graphics (گرافیك): برای منبع كامپيوتر /عكس.
- Standard(2.2) (استاندارد (۲,۲)): بر ای تنظیم استاندارد.
- ۲٫۴ / ۲٫۴ / ۲٫۴ / ۲٫۴ : برای منبع کامپیوتر /عکس خاص. از ۲٫۴ و ۲٫۴ می توانید برای محتوای ویدیویی و بازی ها نیز استفاده کنید تا بیشترین کنتر است را داشته باشید.
- . 3D: بر ای تجربه کردن جلوه سه بعدی، باید عینک سه بعدی داشته باشید. بر رسی کنید که در ر ایانه/دستگاه قابل حمل دار ای خروجی سیگنال ۱۲۰ هرتز باشد و همچنین کارت گرافیک چهارگانه و پخش کننده سه بعدی نیز نصب شده باشد.

**توجه:** این گزینه ها فقط در صورتی در دسترس هستند که عملکرد حالت سه بعدی غیرفعال باشد. در حالت سه بعدی کاربر فقط می تواند "3D" را برای تنظیم گاما انتخاب کند.

### <u>(تنظیمات رنگ)</u> Color Settings

تنظیمات رنگ را پیکربندی کنید.

- BrilliantColor™: این آیتم قابل تنظیم، با استفاده از یک الگوریتم جدید پردازش رنگ و بهبود، امکان می دهد که عکس در کنار برخورداری از رنگ های واقعی و پر طراوت، روشنایی بیشتری نیز داشته باشد.
  - Color Temp. (انتخاب حالتهاي رنگ): يک درجه رنگ را از ميان گرم، استاندارد، سرد و سرد انتخاب کنيد.
    - ، Color Matching (تطبیق رنگ): گزینه های زیر را انتخاب کنید:
- Color (رنگ): سطح رنگ قرمز (R)، سبز (G)، آبی (B)، فیروزه ای (C)، زرد (Y)، زرشکی (M) و سفید (W) را تنظیم کنید.
  - Hue (رنگ): توازن رنگ بین قرمز و سبز را تنظیم می کند.
  - Saturation (اشباع): تصویر ویدئو را با سیاه و سفید تنظیم کنید تا رنگ کاملًا اشباع شود.
    - Gain (تقویت): روشنایی تصویر را تنظیم کنید.
    - Reset (تنظیم مجدد): تنظیمات پیش فرض کارخانه را برای تطبیق رنگ برگردانید.
      - Exit (خروج): از منوى "Color Matching (تطبيق رنگ)" خارج شويد.
- **RGB Gain/Bias (دریافت/تقویت رنگ قرمز-سبز-آبی):** این تنظیمات به شما امکان می دهد تا روشنایی (تقویت) و کنتراست (تمایل) یک تصویر را پیکربندی کنید.
  - Reset (تنظیم مجدد): تنظیمات پیش فرض کارخانه را بر ای تطبیق/تقویت RGB برگردانید.
  - Exit (خروج): از منوی "RGB Gain/Bias (دریافت/تقویت رنگ قرمز-سبز-آبی)" خارج شوید.
- Color Space (فضاي رنگ) (فقط HDMI Input 1): نوع ماتريس رنگ مناسب را از ميان موارد زير انتخاب كنيد: Auto (خودكار)،
   YUV)، RGB(۲۵۵-۱۶) RGB.
- Color Space (فضای رنگ) (فقط HDMI2/Home/Component): نوع ماتریس رنگ مناسب را از میان موارد زیر انتخاب کنید: Auto (خودکار)، RGB (۲۵۵-۱۶)، RGB (۲۵۵-۱۶).

توجه: اگر منبع HDM13 باشد، عملکرد فضاي رنگ پشتيبانی نمی شود.

#### Brightness Mode (انتخاب حالتهاي روشنايي)

درصد انرژی را برای حالت روشنایی انتخاب کنید، و تنظیمات حالت روشنایی را اجرا کنید.

- DynamicBlack: از این گزینه استفاده کنید تا روشنایی تصویر را تنظیم کرده و بهترین کنتراست را داشته باشید.
- Eco. (حالت صرفه جوئي): برای کم کردن نور لیزر پروژکتور و کم کردن میزان برق مصرفی و همچنین افزایش طول عمر دیود لیزری، Eco."
  (حالت صرفه جوئي)" را انتخاب کنید.
  - · Constant Power (الطاقة الثابتة): درجه قدرت را براي حالت روشنايي انتخاب كنيد.
- Constant Luminance (روشنایی ثابت): روشنایی ثابت، قدرت روشنایی LD را تغییر می دهد و در نتیجه روشنایی به مرور زمان تغییری نمی کند.

#### <u>Reset (تنظيم مجدد)</u>

تنظیمات پیش فرض کارخانه را برای تطبیق رنگ برگردانید.

### منوى بازى ارتقا يافته

این ویژگی را فعال کنید تا در حین انجام بازی، تعداد دفعات پاسخ (تأخیر وروید) به ۴۵ میلی ثانیه\* برای HDMI Port 1 کاهش یابد. همه تنظیمات هندسی (مثل: تنظیم انحراف تصویر، تنظیم انحراف) با فعال شدن حالت بازی حرفه ای غیرفعال می شوند. اطلاعات بیشتر در زیر ارائه شده است.

#### توجه:

- فقط HDM11 پشتيبانی می شود.
- ۰ ۴/۵ میلی ثانیه\* فقط بر ای سیگنال های ۲۴۰ ۲۴۰ هر تز در کامپیوتر بازی پشتیبانی می شود.
  - "تأخیر ورودی" بر اساس سیگنال در جدول زیر توضیح داده شده است:
    - مقادیر در این جدول ممکن است کمی تغییر کنند.

فاصله ورودى	وضوح خروجي	خروجي	بازی حرفه ای	زمانبندی منبع
17ms	1080p	1080p60	روشن	1080p60
8.6ms	1080p	1080p120	روشن	1080p120
4.4ms	1080p	1080p240	روشن	1080p240
16.9ms	4K	4K60	روشن	4K60
33.8ms	1080p	1080p60	خاموش	1080p60
17ms	1080p	1080p120	خاموش	1080p120
8.6ms	1080p	1080p240	خاموش	1080p240
33.7ms	4K	4K60	خاموش	4K60

لطفاً توجه داشته باشيد كه اگر حالت "Enhanced Gaming (بازى حرفه اى)" فعال باشد، عملكردهاى 3D، Aspect Ratio (نسبت ابعاد تصوير)، Zoom (بزرگنمايي / زوم)، Image Shift (جابجائي تصوير)، و Geometric Correction (تصحيح هندسى) به صورت خودكار غيرفعال مى شوند. اگر "حالت بازى پيشرفته" را غيرفعال كنيد، اين عملكردها و تنظيمات به حالت اول بازمى گردند.

### منوی سه بعدی

#### <u>3D Mode (وضعیت سه بعدی)</u>

برای فعالسازی/غیر فعالسازی عملکرد حالت سه بعدی، از این گزینه استفاده کنید.

#### <u>3D Sync Invert (برگرداندن همزمان سه بعدی)</u>

برای فعالسازی/غیرفعالسازی عملکرد تنظیم حالت سه بعدی، از این گزینه استفاده کنید.

### منوى نسبت ابعاد تصوير

نسبت ابعادی تصویر نمایش داده شده را بین گزینه های زیر انتخاب کنید:

- ۳:۴ این قالب بر ای منابع ورودی ۳:۴ کاربرد دارد.
- ۹:۳۲/۹:۲۱/۹:۱۶ و DVD و DVD و DVD و HDTV کاربرد دارد؛ مانند HDTV و DVD طراحی شده برای تلویزیون صفحه عریض.
- V-Stretch (تمدید رأسی): این حالت تصویر ۲/۳۵:۱ را به صورت عمودی گسترش می دهد (می کشد) و نوار های سیاه را حذف می کند.
- Full screen (ملء الشاشة): از این نسبت ابعادی خاص ۲:۰:۱ برای نمایش فیلم هایی با نسبت ابعادی ۱۶:۹ و ۲/۳۵:۱ استفاده کنید بدون اینکه نوار های سیاه رنگی در بالا و پایین صفحه نمایش داده شود.
  - Auto (خودکار): به صورت خودکار، قالب نمایش را انتخاب می کند.

#### توجه:

- اطلاعات كامل دربار ه حالت كشش عمودي:
- برخی از فرمت های DVDهای عریض برای تلویزیون های ۱۶۲۹ تولید نشده اند. در این شرایط، تصویر در صورت پخش در حالت ۱۶:۹ درست دیده نمی شود. در این شرایط، لطفاً سعی کنید برای مشاهده DVD از حالت ۴:۳ استفاده کنید. اگر محتوا ۴:۳ نباشد، در نمایش ۱۶:۹ نوار های مشکی در اطراف تصویر وجود خواهد داشت. برای این نوع محتوا، شما می توانید برای پر کردن تصویر در صفحه ۱۶:۹ از حالت "کشش عمودی" استفاده کنید.
- اگر از لنز خارجی آنامورفیک استفاده می کنید، این حالت "کشش عمودی" همچنین به شما امکان می دهد تا محتوای ۲/۳۵:۱ (شامل DVD آنامورفیک و منبع فیلم HDTV) مشاهده کنید که عریض آنامورفیک پشتیبان برای نمایش ۱۶χ۹ در تصویر عریض ۲٫۳۵:۱ سازگار شده است. در این صورت، نوار مشکی دیده نمی شود. قدرت منبع نور و وضوح عمودی به طور کامل مورد استفاده قرار می گیرد.

- برای استفاده از حالت تمام صفحه، کار های زیر را انجام دهید:
  - a) نسبت ابعادی صفحه را روی ۲٬۰۰۱ تنظیم کنید.
  - b) فرمت "Full screen (ملء الشاشة)" را انتخاب كنيد.
  - c) تصویر پروژکتور را به درستی روی صفحه تراز کنید.

### جدول مقياس بندى 4K UHD:

2160p	1080i/p	720p	576i/p	480i/p	۹:۱۶ صفحه		
	تغییر اندازه ۲۸۸۰ × ۲۱۶۰.						
	٩X١۶						
۲۱۶۰ تبدیل کنید.	LBX						
	اصلی) Native						
	- اگر منبع ۳:۴ است، نوع صفحه به اندازه ۲۸۸۰ × ۲۱۶۰ تغییر می کند.						
		۳ × ۲۱۶۰ تغییر می کند.	نوع صفحه به اندازه ۴۵۶	- اگر منبع ۱۰:۱۴ است،			

### قانون نگاشت خودکار:

مقياس	خودكار /مقياس		وضوح ورودى		
419.	۳۸۴۰	وضوح عمودي	وضوح افقى		
۲۱۶.	۲۸۸۰	Ŷ • •	۸		
۲۱۶.	۲۸۸۰	۷۶۸	1.74		
۲۱۶.	۲۸۸۰	1.74	17.	۳:۴	
۲۱۶.	۲۸۸۰	1.0.	14		
۲۱۶.	۲۸۸۰	17	19		
۲۱۶.	۳۸۴.	٧٢.	17.		
۲۱۶.	89	۷۶۸	17.	لپ تاپ عريض	
۲۱۶.	8409	٨	17.		
۲۱۶.	۲۷	۵۷۶	٧٢ .		
۲۱۶.	878.	۴۸.	٧٢ .	SDIV	
۲۱۶.	۳۸۴.	٧٢.	17.		
۲۱۶.	۳۸۴.	۱.٨.	197.		
#### منوی زوم

از آن برای کوچک یا بزرگ کردن تصویر روی صفحه پخش استفاده کنید.

توجه: هر بار که برق پروژکتور قطع و وصل می شود، تنظیمات زوم تغییری نمی کند.

#### منوى جابجايي تصوير

موقعیت تصویر نمایش داده شده را به صورت افقی (H) یا عمودی (V) تنظیم کنید.

توجه: وقتى انحراف تصوير افقى و عمودى را تنظيم مى كنيد تصوير كمى كوچك مى شود.

#### منوى تصحيح هندسى

• **Four Corners (چهار گوشه):** با این تنظیم می توانید تصویر پخش شده را از هر زاویه ای تنظیم کنید تا زمانی که سطح پخش متوازن نیست، تصویر مربعی شکل ایجاد شود.

**توجه:** هنگام تنظیم چهار گوشه، زوم، گزینه های نسبت ابعاد تصویر ، و منوی جابجایی تصویر غیرفعال هستند. بر ای فعال کردن زوم، نسبت ابعاد تصویر ، و جابجایی تصویر ، تنظیمات "چهار گوشه" را به موارد پیش فرض کارخانه بازنشانی کنید.

- H Keystone (تصحیح انحراف افقی تصویر): انحراف افقی تصویر را تصحیح می کند و تصویری مربعی شکل تر ایجاد می کند. از انحراف تصویر افقی برای تصحیح شکل تصویر دارای انحراف استفاده می شود که لبه های چپ و راست تصویر اندازه یکسانی دارند. از این تنظیم برای محور افقی استفاده می شود.
- V Keystone (تصحیح انحراف عمودی تصویر): انحراف عمودی تصویر را تصحیح می کند و تصویری مربعی شکل تر ایجاد می کند.
   از انحراف تصویر عمودی برای تصحیح شکل دارای انحراف استفاده می شود که قسمت های بالا و پایین تصویر به یک سمت متمایل شده
   اند. از این تنظیم برای محور عمودی استفاده می شود.
- Auto Keystone (تصحیح اتوماتیك انحراف): انحراف تصویری را كه در اثر شیب پروژكتور ایجاد می شود به صورت خودكار اصلاح كنید.
  - 3x3 Warp (تاب ٣x٣): انحراف تصویر را با تصحیح ٩ نقطه ای جبران کنید.

$1 \sim$		-		$\sum$	$\mathbf{i}$
┥╞───				· }	(·
					$\downarrow$

**Reset (تنظیم مجدد):** تنظیمات پیش فرض کارخانه *ر* ا بر ای تنظیمات هندسی باز می گرداند.

**توجه**: وقتی از حالت بازی حرفه ای استفاده می کنید، گزینه های ۴ گوشه، تنظیم انحراف تصویر افقی، تنظیم انحراف تصویر عمودی و تاب ۳X۳ غیرفعال است. اگر می خواهید از حالت بازی حرفه ای برای وقفه ورودی کم استفاده کنید، حتماً پروژکتور را بدون استفاده از ۴ گوشه، تنظیم انحراف تصویر افقی، تنظیم انحراف تصویر عمودی و تاب ۳X۳ تنظیم کنید.

#### منوى حركت خالص

"حرکت خالص" با استفاده از فناوری پیچیده ترکیب فریم ها، مانع از مات شدن تصویر متحرک یا لرزش تصویر حتی هنگام حرکت تصاویر با سرعت بالا می شود. برای تغییر سطوح و جابجایی راحت تصاویر ، بین گزینه های Off (خاموش)، ۱، ۲ و ۳ انتخاب کنید.

**توجه:** حرکت خالص فقط در صور تی که منبع HDM13 باشد پشتیبانی می شود.

#### منوی صدا

#### Audio Mode (حالت صدا)

حالت صدای مناسب را انتخاب کنید.

بر ورودي	منبع تصوي	Audio Mode
HDMI3/HOME	HDMI 1/HDMI2	(حالت صدا)
PC	CM	Audio Out / Speaker (بلندگو / خروجہ صدا)
DTS ،Dolby Digital ،PCM : <b>SPDIF/ARC</b>	Dolby Digital ،PCM : <b>SPDIF/ARC</b>	(بـــــروبي ـــــر
DTS-HD .Dolby Digital/+ .PCM :eARC	Dolby Digital/+ ،PCM : <b>eARC</b>	SFDIF / EARC

#### توجه:

- حالت صدای انتخابی بر ای همه منبع ها اعمال می شود:
- پروژکتور به صورت خودکار حالت بلندگو / خروجی صدا را تشخیص می دهد.
- عملكرد eARC فقط در صورتى كه منبع (IT6807) HDMI1 باشد پشتيبانى مى شود.
- اگر فرمت صدای ووردی فعلی PCM نباشد، سیستم بعد از تغییر حالت صدا، دوباره همگامسازی می شود.
  - اگر دستگاه خروحی صدا از فرمت صدای منبع ورودی پشتیبانی نکند، صدای پخش شده طبیعی نیست.

#### <u>Mute (بی صدا)</u>

برای خاموش کردن موقتی صدا از این گزینه استفاده کنید.

- ، Off (خاموش): گزینه "Off (خاموش)" را انتخاب کنید تا حالت بیصدا غیرفعال شود.
  - On (روشن): "On (روشن)" را انتخاب كنيد تا حالت بيصدا فعال شود.

توجه: عملكرد "بيصدا" بر ميزان صداى بلندگوى داخلى و خارجى تأثير مى گذارد.

#### <u>Volume (درجه صدا)</u>

میز ان بلندی صدا ر ا تنظیم کنید.

#### Digital Output Format (فرمت خروجی دیجیتال)

فرمت خروجي ديجيتال مناسب را انتخاب كنيد.

#### توجه:

- فرمت خروجي ديجيتال را فقط در صورتي مي توانيد انتخاب كنيد كه حالت صدا روى SPDIF / eARC تنظيم باشد:
  - حالت صداى ديجيتال فقط در صورتى كه منبع (848) HDMI3 باشد پشتيبانى مى شود.

#### Audio Delay (تاخیر یخش صدا)

تأخير صداي بلندگوي داخلي را انتخاب كنيد.

#### توجه:

- فرمت خروجي ديجيتال را فقط در صورتي مي توانيد انتخاب كنيد كه حالت صدا روى SPDIF / eARC تنظيم باشد:
  - ، حالت صداي ديجيتال فقط در صور تي كه منبع (848) HDM13 باشد بشتيباني مي شود.

### منوى تنظيم

#### <u>Projection (پخش تصویر)</u>

پخش مورد نظر را بین قسمت جلو، عقب، بالا روی سقف و بالا در عقب انتخاب کنید.

#### Power Settings (تنظیمات خاموش/روشن)

تنظیمات برق را اجرا کنید.

- Direct Power On (روشن کردن مستقیم): برای فعال کردن حالت روشن کردن مستقیم، "On (روشن)" را انتخاب کنید. هنگامی که برق متناوب متصل می شود، پروژکتور به صورت خودکار و بدون فشردن کلید "برق" در صفحه کلید پروژکتور یا در کنترل از راه دور، روشن می شود.
- **Signal Power روشن:** برای فعال کردن حالت روشن کردن سیگنال، "On (روشن)" را انتخاب کنید. با تشخیص سیگنال، پروژکتور به صورت خودکار و بدون فشردن کلید "برق" در صفحه کلید پروژکتور یا در کنترل از راه دور، روشن می شود. **توحه:** 
  - این عملکر د با منابع VGA و HDMI قابل استفاده است.
- ، حالت "روشن کردن کلید سیگنال" هر بار فقط برای یک پورت HDMI قابل استفاده است. اگر بیش از یک دستگاه منبع به پروژکتور وصل باشد، "روشن کردن کلید سیگنال" کاربردی ندارد. اگر بیش از یک دستگاه منبع با "روشن کردن کلید سیگنال" استفاده می شود، لطفاً از سوییچ HDMI استفاده کنید.
- هذا زمان تایمر شمارش معکوس را تنظیم می خاموشی خودکار): مقدار زمان تایمر شمارش معکوس را تنظیم می کند. زمانی که هیچ سیگنالی به پروژکتور از سال نشود، تایمر شمارش معکوس فعال می شود. پس از به پایان رسیدن شمارش معکوس (بر حسب دقیقه)، پروژکتور به صورت خودکار خاموش می شود.
  - (min) Sleep Timer) (حداقل زمان خاموشي): تايمر خواب را پيكربندى كنيد.
  - min) Sleep Timer) (حداقل زمان خاموشي): مقدار زمان تايمر شمارش معكوس را تنظيم مى كند. چه سيگنال به پروژكتور ارسال شود و چه سيگنال ارسال نشود، تايمر شمارش معكوس فعال مى گردد. پس از به پايان رسيدن شمارش معكوس (بر حسب دقيقه)، پروژكتور به صورت خودكار خاموش مى شود.

**توجه:** هر بار که پروژکتور خاموش می شود، تایمر خواب بازنشانی می شود.

- ، 🐘 Always On (همیشه روشن): علامت بزنید تا تایمر خواب همیشه روشن باشد.
- Standby) Power Mode) (حالت برق (آماده به کار)): تنظیمات حالت روشن کردن را تنظیم کنید.
- Active (نشط) (SmartHome): برای بازگشت به حالت استندبای عادی، "Active (نشط) (SmartHome)" را انتخاب کنید.
  - .Eco (حالت صرفه جوئي): برای صرفه جویی در صرف برق بیشتر از < ۰٫۵ وات، گزینه ".Eco (حالت صرفه جوئي)" را انتخاب کنید.
    - **طاقة USB (الاستعداد)**: وفتى پروژكتور در حالت أماده به كار است، عملكرد برق USB را فعال يا غيرفعال كنيد.

#### <u>Security (ایمنی)</u>

تنطيمات ايمني را اجرا كنيد.

•

- **Security (ایمنی):** برای درخواست یک رمز عبور قبل از استفاده از پروژکتور این عملکرد را فعال کنید.
- Off (خاموش): با انتخاب "Off (خاموش)" می توانید بدون وارد کردن رمز عبور پروژکتور را روشن کنید.
- ، On (روشن): برای استفاده از تایید امنیتی در هنگام روشن کردن پروژکتور، "On (روشن)" را انتخاب کنید.
  - توجه: رمز ورود پیش فرض ۱۲۳۴ است.
- Security Timer (تایمر ایمنی): می توانید عملکرد زمان (Month (ماه)/Day (روز)/Hour (ساعت)) را برای تنظیم تعداد ساعات استفاده از پروژکتور انتخاب کنید. پس از گذشت این زمان، از شما خواسته می شود که رمز عبور خود را دوباره وارد کنید.
- Change Password (تغییر رمز عبور): از آن برای تنظیم یا تغییر رمز عبوری استفاده کنید که هنگام روشن کردن پروژکتور از شما سؤال می شود.

#### HDMI Link Settings (تنظيمات لينک HDMI)

توجه: با اتصال دستگاه های سازگار با HDMI CEC به پروژکتور با استفاده از کابل های HDMI، می توانید با استفاده از ویژگی کنترل لینک HDMI از صفحه نمایش پروژکتور آنها را در همان وضعیت روشن یا خاموش کنترل کنید. با این کار یک یا چند دستگاه با استفاده از ویژگی لینک HDMI به صورت گروهی روشن یا خاموش می شوند. در یک تنظیم معمولی، پخش کننده DVD ممکن است از طریق آمپلی فایر یا سیستم سینمای خانگی به پروژکتور وصل باشد.



- HDMI Link (لینک HDMI): عملکرد HDMI Link را فعال و غیرفعال می کند.
- Inclusive of TV (شامل تلویزیون): اگر تنظیم روی "Yes (بله)" باشد، گزینه های روشن کردن و خاموش کردن قابل استفاده هستند.
  - Power On Link (لینک را فعال کنید): فرمان روشن شدن CEC.
  - Mutual (مشترک): پروژکتور و دستگاه CEC هر دو به صورت همزمان روشن می شوند.

  - Device --> PJ (دستگاه > پروژکتور): پروژکتور فقط پس از روشن شدن دستگاه CEC، روشن می شود.
- Power Off Link (لینک را غیرفعال کنید): این عملکرد را فعال کنید تا لینک HDMI و پروژکتور هر دو به صورت خودکار و همزمان خاموش شوند.

#### <u>Test Pattern (الگوي تست)</u>

الگوی آزمایشی را از بین حالت های شبکه سبز، شبکه زرشکی، شبکه سفید یا سفید انتخاب کنید یا این عملکرد را غیرفعال کنید.

#### <u>Remote Settings (تنظیمات از راه دور)</u>

- IR Function (عملکرد مادون قرمز): تنظیمات عملکرد مادون قرمز را تنظیم کنید.
- On (روشن): "On (روشن)" را انتخاب کنید تا پروژکتور با استفاده از کنترل از راه دور از گیرنده های مادون قرمز بالا و پایین شروع به کار کند.
  - Off (خاموش): "Off (خاموش)" را انتخاب کنید، پروژکتور با استفاده از کنترل از راه دور کار نمی کند. با انتخاب "Off (خاموش)" می توانید از صفحه کلید استفاده کنید.

#### Projector ID (شناسه يروژكتور)

تعریف شناسه را می توان از طریق منو (محدوده ۹۹-۰) انجام داد و به کاربر اجازه می دهد یک پروژکتور مجزا را با استفاده از RS۲۳۲ کنترل کند.

#### <u>12V Trigger (چرخ نگهدارنده ۱۲ ولت)</u>

برای فعالسازی یا غیرفعال سازی چرخ نگهدات از این قابلیت استفاده کنید.

توجه: فیش کوچک ۳٫۵ میلی متری که خروجی ۱۲ ولت و ۵۰۰ آمپر (حداکثر) دارد برای کنترل سیستم تأخیر.



- On (روشن): "On (روشن)" را برای فعال کردن حالت راه اندازی انتخاب کنید.
- Off (خاموش): "Off (خاموش)" را برای غیرفعال کردن حالت راه اندازی انتخاب کنید.

#### Options (انتخاب ها)

گزینه های پروژکتور را پیکربندی کنید.

- Language (زبان): منوی OSD چند زبانه را از بین زبان های انگلیسی، آلمانی، فرانسوی، ایتالیایی، اسپانیایی، پرتغالی، چینی ساده،
   چینی سنتی، ژاپنی، کره ای و روسی انتخاب کنید.
  - Menu Settings (تنظیمات منو): محل منو را روی صفحه تنظیم کنید و تنظیمات تایمر منو را پیکربندی کنید.
  - Menu Location (موقعیت منو در صفحه نمایش): محل قرار گرفتن منو روی صفحه نمایش را انتخاب کنید.
    - Menu Timer (زمان سنج منو): مدت زمان نمایش منوی OSD را بر روی صفحه تنظیم کنید.
  - **Auto Source (منبع خودکار):** این گزینه را انتخاب کنید تا پروژکتور بتواند به صورت خودکار منبع ورودی موجود را پیدا کند.
  - ، Input Source (منبع تصوير ورودي): منبع ورودي را بين HDMI1 ، HDMI2 ، HDMI3 و Home (الرئيسية) انتخاب كنيد.
- Input Name (اسم الدخل): از آن برای تغییر نام عملکرد برای شناسایی ساده تر استفاده کنید. گزینه های موجود عبارتند از HDMI1 (HDMI1 (الرئیسیة).
   HDMI3 (HDMI3 و HOme (الرئیسیة).
- High Altitude (ارتفاع زیاد): زمانی که "On (روشن)" انتخاب شود، پنکه ها سریعتر کار می کنند. این خصیصه برای مناطق دارای ارتفاع زیاد که غلظت هوا کمتر است، مناسب است.
- Display Mode Lock (قفل حالت نمایش): "On (روشن)" یا "Off (خاموش)" را برای قفل کردن یا باز کردن قفل تنظیمات حالت نمایش تنظیم انتخاب کنید.
- **Keypad Lock (قفل کلید):** وقتی عملکرد قفل صفحه کلید "On (روشن)" است، صفحه کلید قفل خواهد شد. با این حال، پروژکتور با استفاده از کنترل از راه دور می تواند کار کند. با انتخاب "Off (خاموش)" دوباره می توانید از صفحه کلید دوباره استفاده کنید.
  - Information Hide (پنهان کردن اطلاعات): برای مخفی کردن پیام اطلاعاتی این عملکرد را فعال کنید.
    - Off (خاموش): گزینه "Off (خاموش)" را برای نمایش پیام "در حال جستجو" انتخاب کنید.
      - (روشن): برای مخفی کردن پیام اطلاعاتی، "On (روشن)" را انتخاب کنید.
  - **Logo (لوگو):** از این عملکرد برای تعیین صفحه شروع دلخواه خود استفاده کنید. تغییرات صورت گرفته در دفعه بعدی روشن شدن پروژکتور اعمال می شوند.
    - **Default (پیش فرض)**: صفحه شروع پیش فرض.
    - Neutral (خنثی): لوگو در صفحه راه اندازی نمایش داده نمی شود.
  - Background Color (رنگ زمینه): وقتی هیچ سیگنالی موجود نیست از این عملکرد برای نمایش رنگ های آبی، قرمز، سبز، خاکستری، آرم، یا هیچکدام از این موارد استفاده کنید.

#### Reset (تنظيم مجدد)

پروژکتور را مجدداً تنظیم کنید.

- OSD) Reset OSD را مجددا تنظیم کنید): تنظیمات پیش فرض کارخانه را برای تنظیمات منوی روی صفحه برگردانید.
- Reset to Default (تنظیم مجدد برروی تنظیمات پیش فرض): تنظیمات پیش فرض کارخانه را برای همه تنظیمات برگردانید.
  - · Android Reset (بازنشانی Android): تنظیمات پیش فرض کارخانه را برای تنظیمات منوی روی صفحه برگردانید.

### منوى اطلاعات

اطلاعات پروژکتور را همانطور که در زیر فهرست شده است مشاهده کنید:

- Regulatory (تنظيمى)
- Serial Number (شماره سریال)
- Source (منبع ورودي تصوير)
- Resolution (وضوح تصوير)
- Refresh Rate (میزان بازیابی)
- Display Mode (انتخاب حالت نمایش)
  - Projector ID (شناسه پروژکتور)
- Brightness Mode (انتخاب حالتهاي روشنايي)
  - FW Version (نسخه نرم افزار)
  - (MAC Address (آدرس MAC Address

### منوى تنظيمات سيستم

در صفحه اصلی، منوی تنظیمات سیستم «٢٠ الم الم الجام تنظیمات مختلف سیستم انتخاب کنید.

#### <u>پیمایش کلی در منو</u>



- ۱- هنگامی که منوی تنظیمات سیستم نمایش داده شد از کلیدهای پیمایش بالا یا پایین برای انتخاب هر یک از گزینههای منوی اصلی استفاده کنید.
   هنگام انتخاب در یک صفحه خاص، دکمه «OK» یا «راست» را از کنترل از راه دور فشار دهید تا وارد منوی فر عی شوید.
- ۲- دکمه های «چپ» و «راست» را برای انتخاب مورد دلخواه در منو فشار دهید. سپس «OK» را برای باز کردن منوی فرعی آن فشار دهید.
  - ۳- دکمههای «**بالا**» و «**پایین**» را برای انتخاب مورد دلخواه در منوی فرعی فشار دهید.
  - ۴- دکمه های «OK» یا «راست» را برای دسترسی به تنظیمات موارد منوی فرعی انتخابی فشار دهید.
  - ۵- دکمه های «بالا»، «پایین»، «چپ» یا «راست» را برای انتخاب تنظیمات فشار دهید، یا دکمه «چپ» و «راست» را (در صورت لزوم) برای تنظیم مقدار فشار دهید.
    - ۶- برای تأیید تنظیمات، دکمه "OK" را فشار دهید.
    - مورد بعدی را که باید تنظیم شود در منوی فرعی انتخاب کنید و همانطور که در بالا توصیف شده است تغییر کنید.

#### درخت منوى تنظيمات سيستم

مقدار	سطح ۴	سطح ۳	سطح ۲	سطح ۱
		سبک Optoma	Wallpaper (تصوير زمينه)	
APP/منبع ورودی		میانبر ۱		
APP/منبع ورودی		میانبر ۲		
APP/منبع ورودی		میانبر ۳	Home Shortcuts	
APP/منبع ورودی		میانبر ۴	(میانبر های صفحه اصلی)	
APP/منبع ورودی		میانبر ۵		
APP/منبع ورودی		میانبر ۶		Personalize (تنظیم شخصی)
Off (خاموش)		(Minus a)) Digital Callery		
روشن) On		Digital Gallery (حاری نیجیان)		
3mins (۳ دقيقه)			کلاری) Digital Gallery	
5mins (۵ دقیقه)		( الأربي عرب الذ) Start after	ديجيتال)	
۱0mins (۱۰ دقیقه)		اotart alter (شروع بعد ار)		
۱۵) 15mins				
Off (خاموش)		Wi-Fi		
On (روشن) [پیش فرض]				
[جعبه پیام بازشو] - عنوان: Enter password for (رمز عبور را وارد کنید) [نام Wi-Fi] - زیرنویس: Password (رمز عبور) - ورودی: (وارد کردن متن) - کادر بررسی: Show password (نمایش رمز - دکمه: "Capcel (انصراف)"/ "MO (تأسد)"	Enter password for (رمز عبور را وارد کنید) Wi-Fi]			
	(هنگام و ار د کر دن ر مز عبور )			
	(اتصال) Internet Connection (اتصال) به اینتر نت)			
	(IP Address (آدرس IP)			
	(MAC Address (آدرس MAC)			
(هيچکدام) None	قدرت) Signal Strength			
Proxy Settings (تنظیمات پراکسی)	سیکنال)	Available Notworks SSID	Wireless (بی سیم)	(شبکه) Network
DHCP		Available inetworks SSID شبکه های موجود) (وقتی		
Static (ثابت) [جعبه پیام بازشو] عنوان: Enter a valid IP address. (یک آدرس IP معتبر واردکنید.) زیرنویس: IP Address (آدرس IP) واردکردن راهنمایی: OK۲.۱.۱۲۸ (تأیید)" دکمه: "Cancel (انصراف)"/ "OK (تأیید)		WIFI روشن است)		
	Cancel (انصراف)			
[جعبه پیام بازشو] راهنمایی: [نام Wi-Fi] عنوان: Forget network (فراموشی شبکه) محتوا: Your device will no longer join) this Wi-Fi network (دستگاهتان دیگر به این شبکه Wi-Fi ملحق نمیشود.) دکمه: "Cancel (انصراف)"/ "OK (تأیید)"				

مقدار		سطح ۴	سطح ۳	سطح ۲	سطح ۱
		Connect via WPS (اتصال از طریق WPS)			
		Connect via WPS (Enter (اتصال از طریق WPS (ایصال از لریق WPS (پین را وارد کنید))			
Enter the name for Wi-Fir را وارد کنید) دن متن) (انصراف)"/ "OK (تأیید)"	جعبه پیام بازشو] عنوان: network (نام شبکه Wi-Fi ورودی: (وارد کر دکمه: "Cancel	افزودن) Add New Network			
(نوع ایمنی) Type of (نوع ایمنی) چکدام) WPA/WPA2 ،WEP (2000) 802.	[جعبه پیام بازشو] محتوا: security دکمه: None (هر 1xEAP ،PSK	شبکه جدید)			
Off (خاموش) (روشن) On	Portable Wi-Fi Hotspot (نقطه اتصال Wi-Fi قابلحمل)				
[جعبه پیام بازشو] عنوان: Rename network (تغییر نام شبکه) ورودی: (وارد کردن متن) دکمه: "Cancel (تأبید)" (انصراف)"/"کا رائبید)	Network name (نام شبکه)	-	کزینههای دیگر) Other Options	(بی سیم) Wireless	
[جعبه پیام بازشو] عنوان: Type of security (نوع ایمنی) دکمه: None (هیچکدام)، PSK WPA	Security (ایمنی)	انقطه Portable Hotspot (نقطه اتصال قابل حمل)			(شبکه) Network
[جعبه پیام بازشو] عنوان: Change Password (تغییر رمز عبور) ورودی: (وارد کردن متن) The password must have at least 8 must have at least 8 حداقل ۸ کار اکتر داشته باشد.) کار بر بر سر س					
العامر بررسی. ۲۵۱۵ password (نمایش رمز عبور) دکمه: "Cancel (تأیید)" (کلار					
(فقط خواندن)			Network Status (وضعیت شبکه)		
(فقط خواندن)			(MAC (آدرس MAC Address		
		None (هيچکدام)			
Pro (نام میزبان پراکسی) 	xy hostname (پورٽ) Port	Manual (تنظیم دستی)	(تنظیمات پراکسی) Proxy Settings		
				Ethernet (اترنت)	
درس IP)	) IP Address				
ناه)	درگ) Gateway		(IP Settings) (تنظيمات		
طول پیشوند شبکه) Network I	Prefix Length	ثابت) Static			
	DNS1 DNS2				
DNSZ			(تنظیم مجدد) Reset		

مقدار	سطح ۴	سطح ۳	سطح ۲	سطح ۱
			(صفحه کلید) Keyboard	
$(\mathbf{q}_1, \cdots, \mathbf{q}_1, $		Select time zone (انتخاب منطقه زمانی)	تاريخ و ساعت) Date and Time	
روشن) On		ساعت) Daylight Saving Time		
Off (خاموش) [پیش فرض]		تابستانی)		
روشن) On		استفاده از ) Use 24-hour format		(سیستم) System
Off (خاموش) [پیش فرض]		فرمت ۲۴ ساعته)		
			System Update (به روز رسانی سیستم)	
			Internal Storage (حافظه داخلی)	
		Terms and Conditions of Use (شر ایط استفاده)		
		Privacy Policy (سیاست حریم خصوصی)	( ī ī )   orol	
		Cookies Policy (سیاست کوکی ها)	Legal (حوقی)	
		Open Source License (مجوز های منبع آزاد)		
Off (خاموش) [پیش فرض]		Smart Home (صفحه اصلی	LAN Control (کنترل	(1 ::: Control
روشن) On		هوشمند)	, (LAN	Control (حسرت)

#### توجه:

- بسته به تعریف مدل، عملکر دها ممکن است متفاوت باشند.
- اگر Smart Home (صفحه اصلی هوشمند) را غیرفعال کنید، نمی توانید پروژکور را با استفاده از Alexa Smart Home یا فرمان
   روشن کردن Google Action (مثل: الکسا، پروژکتور را روشن کن) روشن کنید.

منوى سفارشى



#### Home Shortcuts (میانبرهای صفحه اصلی)

میانبرهای همه برنامههای باز شده در هر منبع ورودی را در صفحه اصلی بررسی کنید. این موارد قابل تکرار نیستند، مگر برای گزینه «خودکار» به این معنی که سیستم حداکثر شش برنامه آخر که باز شده است را به خاطر دارد و سپس میانبرهای برنامه را جایگزین میکند، طوری که آخرین برنامه به اولین برنامه در فهرست برنامهها تبدیل میشود در حالی که سایر برنامهها در فهرست یک مکان جابجا میشوند.

#### <u>Screensaver (محافظ صفحه)</u>

وفتی پروژکتور برای مدت زمان طولانی بدون استفاده بماند، صفحه تاریک و سیاه می شود.

- ، Screensaver (محافظ صفحه): برای فعال کردن عملکرد محافظ صفحه، "On (روشن)" را انتخاب کنید.
  - Start after (شروع بعد از):مدت زمان انتظار را قبل از فعال کردن عملکرد محافظ صفحه تنظیم کنید.

منوی شبکه



#### <u>Wireless (بی سیم)</u>

تنظیمات شبکه بیسیم را اجرا کنید.

- Wi-Fi: گزینه Wi-Fi را روی "On (روشن)" تنظیم کنید تا ویژگی شبکه بیسیم فعال شود.
- Available Networks (شبکه های موجود): نقطه دسترسی بیسیم دلخواهتان را انتخاب کنید و پارامتر های لازم برای اتصال (در صورت لزوم) را وارد کرده یا پیکربندی کنید، مثل رمز عبور، تنظیمات پراکسی و آدرس IP. برای کسب اطلاعات، میتوانید قدرت سیگنال را بررسی کنید.

"Cancel (انصراف)" را برای برگشتن به منوی شبکه بدون ذخیره تنظیمات انتخاب کنید. "Forget (ذخیره نشود)" را برای حذف نمایه شبکه بیسیم انتخاب کنید.

**توجه:** در صورت نیاز به وارد کردن نمادها، سیستم به صورت خودکار صفحه کلید روی صفحه را نمایش میدهد.

 Other Options (گزینه های دیگر): تنظیمات شبکه بی سیم پیشرفته را اجرا کنید، مانند "Connect via WPS (اتصال از طریق WPS)"،
 "(WPS (Enter PIN) (اتصال از طریق WPS) (ایپن را وارد کنید))"، "Add New Network (افزودن شبکه جدید)"
 (نام شبکه را به صورت دستی وارد کنید) و "Portable Hotspot (نقطه اتصال قابل حمل)" (پروژکتور را طوری تنظیم کنید که به صورت نقطه دسترسی بی سیم برای سایر دستگاه ها عمل کند).

#### <u>Ethernet (اترنت)</u>

تنظیمات شبکه سیمدار را اجرا کنید.

توجه: حتماً پروژکتور را به شبکه محلی (LAN) وصل کنید. لطفاً به ۱۶ مراجعه کنید.

- Status (وضعیت): وضعیت اتصال شبکه را نمایش می دهد (فقط خواندنی).
- MAC Address (آدرس MAC): آدرس MAC (فقط خواندنی) را نمایش می دهد.
- Proxy Settings (تنظیمات پر اکسی): نام میزبان پر اکسی، پورت اتصال و اطلاعات مربوط به دامنه های پر اکسی فر عی را در صورت درخواست به صورت دستی وارد کنید.
  - IP Settings (تنظیمات IP): اگر میخواهید پروژکتور آدرس IP و سایر پارامترهای اتصال را به صورت خودکار از شبکه دریافت
     کند، DHCP را فعال کنید. اگر میخواهید آدرس IP، دروازه، طول پیشوند شبکه و پارامترهای DNS را به صورت دستی وارد کنید،
     DHCP را غیرفعال کنید.
    - Reset (تنظیم مجدد): تنظیمات پیشفرض کارخانه را برای تنظیمات شبکه برگردانید.

منوی سیستم



#### <u>Keyboard (صفحه کلید)</u>

زبان صفحه کلید را انتخاب کنید.

#### Date and Time (تاريخ و ساعت)

تنظیمات تاریخ و ساعت را پیکربندی کنید.

- ، منطقه زمانی مربوط به خودتان را انتخاب منطقه زمانی مربوط به خودتان را انتخاب کنید.
- Daylight Saving Time (ساعت تابستانی): اگر ساعت تابستانی در منطقه تان استفاده می شود، روی "On (روشن)" تنظیم کنید.
- ، **Use 24-hour format (استفاده از فرمت ۲۴ ساعته):** برای نمایش زمان به فرمت ۲۴ ساعته روی On (روشن) تنظیم کنید. برای نمایش زمان به فرمت ۱۲ ساعته (AM/PM) روی Off (خاموش) تنظیم کنید.

#### (به روز رسانی سیستم) System Update

هر بار که پروژکتور به اینترنت (OTA) وصل می شود، سیستم به صورت خودکار بهروزرسانی ها را جستجو میکند.

#### Internal Storage (حافظه داخلی)

میزان فضای باقی مانده حافظه داخلی را مشاهده کنید.

#### <u>Legal (حقوقى)</u>

اسناد حقوقی را بررسی کنید، از جمله "Privacy Policy (شرایط استفاده)"، "Privacy Policy (سیاست حریم خصوصی)" و "Cookies Policy (سیاست کوکی ها)".

توجه: میتوانید اسناد حقوقی را به صورت آنلاین نیز بررسی کنید. لطفاً به آدرسهای وب زیر مراجعه کنید:

- <u>Terms and Conditions of Use</u> (شرايط استفاده): https://www.optoma.com/terms-conditions/
  - <u>Cookies Policy (سیاست کوکی ها)</u>: https://www.optoma.com/cookies-policy/.
- . <u>Privacy Policy (سياست حريم خصوصي)</u>: https://www.optoma.com/software-privacy-policy/.
  - Open Source License (مجوز های منبع آزاد)

منوی کنترل

#### LAN Control (کنترل LAN)

، Smart Home (صفحه اصلى هوشمند): روى "Off (خاموش)" تنظيم كنيد تا همه كنترلها از طريق «IoT» غيرفعال شوند، از جمله «InfoWall».

### انتخاب يک منبع ورودی

مىتوانيد هر منبعى را مستقيماً با استفاده از ميانبر ورودى از صفحه اصلى انتخاب كنيد.

توجه: میتوانید تنظیمات میانبر را در "منوی تنظیمات سیستم → Personalize (تنظیم شخصی) ← Home Shortcuts (میانبر های صفحه اصلی)"به صورت شخصی تنظیم کنید. همچنین میتوانید ترتیب میانبر را در صفحه اصلی تغییر دهید.



اگر منبع ورودی دلخواهتان در صفحه اصلی نمایش داده نمیشود، "ල)" را انتخاب کنید تا همه گزینههای ورودی نمایش داده شوند. سپس منبع ورودی یا "HOME" را برای بازگشت به صفحه اصلی انتخاب کنید.

	Input Source			
	HDMI 1			
	HDMI 2			
	HDMI 3			
	Home			
E>	it 🔶 Enter			

### انتخاب برنامه

مىتوانيد هر برنامهاى را مستقيماً با استفاده از ميانبر برنامه از صفحه اصلى انتخاب كنيد.

توجه: مى توانيد تنظيمات ميانبر را در "منوى تنظيمات سيستم - Personalize (تنظيم شخصى) -> Home Shortcuts (ميانبر هاى صفحه اصلى)"به صورت شخصى تنظيم كنيد.



اگر برنامه دلخواهتان در صفحه اصلی نمایش داده نمیشود، "🌐" را انتخاب کنید تا همه برنامههای نصبشده نمایش داده شوند. سپس برنامه دلخواهتان را انتخاب کنید.



### Creative Cast (پخش خلاقانه)

برای دریافت برنامه، می توانید یکی از این کار ها را انجام دهید:

- اگر از دستگاه همراه استفاده می کنید، کد QR روی صفحه را اسکن کنید.
  - اگر از کامپیوتر استفاده می کنید، کافی است به این لینک بروید.

سپس برنامه Creative Cast را در کامپیوتر یا دستگاه همراه نصب کنید.

قبل از شروع به کار، حتماً کامپیوتر یا دستگاه همراه را به Wi-Fi مشابه پروژکتور وصل کنید. سپس دستورالعملهای روی صفحه نمایش را برای اجرای برنامه دنبال کنید.

● WPS-5603 ht	ttp://192.168.50.80			
		Creati	ive Cast	
		TED	GET THE APP	
=	Launch APP	Connect by Web http://192.168.50.80 wrtch Wi-Fi to ASUS_263_5G first)	In your Browser	ativecast/
	Select Device	Start Using	In your Mobile	store

توجه: برای فعالسازی اولیه عملکرد پخش آینه ای صفحه iOS، حتماً بررسی کنید پروژکتور به اینترنت وصل باشد، سپس برنامه Creative Cast را راه اندازی کنید. فقط یک بار بعد از اتصال اولیه لازم است این مرحله راه اندازی را اجرا کنید، برای سایر دفعات استفاده از عملکرد پخش آینه ای صفحه iOs نیازی به باز کردن برنامه Creative Cast نیست.

### **Optoma Marketplace**

با استفاده از برنامه Optoma Marketplace می توانید هر برنامه ای را جستجو و نصب کنید.

Q <u>Home</u>		Rai P	lay	
Category	Com	haipiay sei sempre		a.
👯 My Apps	prime video		hulu	NETF
🙆 Setting	Amazon Prime Video			Netflix
	NETFLIX	hulu	6	prime
Optoma Marketplace	Netflix		Firefox (Android TV)	Amazon Prime Vie

### File Manager

با برنامه File Manager می توانید فایل های ذخیره شده در حافظه داخلی، حافظه خارجی، و حافظه اینترنتی را مدیریت کنید.

Optoma					#	3
Storage	< Internal Storage /					
Internal Storage         52.9%           7.5 GB free from 16 GB						
Cloud Storage						
$\underline{\downarrow}$ Download	Alarms Dec 31 1969	Android Dec 31 1969	CollaVision Jun 11 2021	DCIM Dec 31 1969	Download Dec 31 1969	
Collections						
images				í T		-+
▶ Videos	Movies	Music	Notifications	Pictures	Podcasts	^□ <u> ↑</u>
Document	Dec 31 1969	Dec 31 1969	Dec 31 1969	Dec 31 1969	Dec 31 1969	
J Music						
	qcache	Ringtones	ZeasnDownload			
	Dec 31 1969	Dec 31 1969	Jun 17 2021			

#### رسانه

با برنامه Media می توانید فایلهای چندرسانهای را با اتصال حافظه USB حاوی محتوای چندرسانهای به پروژکتور پخش کنید. سپس برنامه پخشکننده چندرسانهای را باز کرده و فایلهای دلخواهتان را برای پخش انتخاب کنید.



### فرمتهای چندرسانهای پشتیبانیشده

اگر میخواهید فایلهای چندرسانهای را پخش کنید، یک حافظه USB حاوی محتوای چندرسانهای را به پروژکتور وصل کنید. سپس برنامه پخشکننده چندرسانهای را باز کرده و فایلهای دلخواهتان را برای پخش انتخاب کنید.

پروژکتور از فرمتهای چندرسانهای زیر پشتیبانی میکند:

فرمت فایلهای پشتیبانی شده	رمزگشا	دسته رسانه
MOV		
3GP	H 263	
AVI	11.200	
MKV		
FLV		
MP4		
MOV		
3GP		
پخش جرياني انتقال (MPEG (.ts / .trp /.tp	H.264	
ASF		
WMV		
AVI		
MKV		
MP4		
MOV	HEVC/H 265	
پخش جرياني انتقال (MPEG (.ts / .trp /.tp	112 0 0/11.200	ە بدئە
MKV		ري-ر
پخش جریانی برنامه MPEG.) MPEG) (DAT /.VOB / .MPG / .MPEG)		
پخش جرياني انتقال MPEG (.ts / .trp /.tp))		
MP4	2/MPEG1	
AVI		
MKV		
MP4		
MOV		
3GP	MPEG4	
AVI		
MKV		
AVI		
MP4	Motion JPEG	
MOV		
MP4	AVS	
WMV	VC1	

فرمت فایلهای پشتیبانی شده	رمزگشا	دسته رسانه
AVI		
(Matroska (MKV ·MKA		
MP4	Laver2 2/MPEG1	
MOV		
پخش جرياني انتقال (MPEG (.ts / .trp /.tp		
پخش جریانی برنامه MPEG.) MPEG) (DAT /.VOB / .MPG / .MPEG)		
MP3	2.5/2/MDEC1	
Matroska (MKV ،MKA)	Layer3	
MP4		
MOV	2.5/2/MDEC1	
پخش جرياني انتقال (MPEG (.ts / .trp /.tp	Layer3	
پخش جرياني برنامه MPEG.) MPEG) (DAT /.VOB / .MPG / .MPEG)		
AC3		
Matroska (MKV ·MKA)		
MOV	AC3	
پخش جرياني انتقال (MPEG (.ts / .trp /.tp		صدا دار
پخش جريانی برنامه MPEG.) MPEG) (DAT /.VOB / .MPG / .MPEG)		
MP4	EAC3	
AAC		
MP4		
MOV	AAC, HEAAC	
M4A		
پخش جريانی انتقال (MPEG (.ts / .trp /.tp		
WAV		
AVI	LPCM	
Matroska (MKV (MKA)		
WAV		
AVI	IMA-ADPCM	
Matroska (MKV (MKA)	MS-ADPM	
MP4		
Matroska (MKV ·MKA)	FLAC	
۱۵۳۶۰ × ۸۶۴۰ (محدودیت حداکثر وضوح به اندازه DRAM بستکی دارد)	BMP	عكس

#### توجه:

- همه فایل های چندرسانه ای در بالا فهرست شده اند.
- خروجی Dolby از فایل های ویدیویی پشتیبانی نمی شود.

#### تصوير

حداکثر پیکسل	نوع فر <i>عي</i>	نوع تصویر (نام Ext)
۸۰۰۰ x ۸۰۰۰	Baseline	lnog / lng
4 x 7	Progressive	opeg / opg
4 x 7	غيرخطى	DNC
4 x 7	خطى	PNG
4 · · · X 7 · · ·		BMP

#### Doc

محدوديت اندازه	محدوديت صفحه/خط	نسخه و فرمت پشتیبانی شده	فرمت سند
حداکثر ۱۰۰ مگابایت	تا حداکثر ۱۵۰۰ صفحه (یک فایل)	۱/۰ PDF و بالاتر	PDF
		Kingsoft Writer Document (*.wps)	
		Kingsoft Writer Template (*.wpt)	
		سند (t.doc) Microsoft Word 97/2000/XP/2003	
		الگوی (Microsoft Word 97/2000/XP/2003 (*.dot	
		فایل های (RTF (*.rtf	
		فایل های متنی (*.asm.* ،cpp, *.h.* ،c.* ،lrc.* ،log.* ،txt، ،cpp، ،esm.* ،cpp، *.h.* ،c.* ،log.* ،bat.* ،prg.* ،asp.* ،java.* ،s.*	
	به دلیل اینکه WPS Projector همه فال های MS/Word را در رک زیران	فایل های صفحه وب (*.html، *،html)	
حداکثر ۱۵۰ مگابایت	الاین های ۱۷۱۵/۷۷۵۱۵ را در یک رهان باز نمی کند، هیچ محدودیت خاصی در	فایل های صفحه وب تکی (*.mht، * ،mht)	لغت
	مورد تعداد صفحه ها و ردیف فایل ها	سند (*.docx) Microsoft Word 2007/2010	
	وجود ندارد.	الگوی (Microsoft Word 2007/2010 (*.dotx	
		سند Microsoft Word 2007/2010 با ماکروی فعال (*.	
		الكوى Microsoft Word 2007/2010 با ماكروى فعال (*.dotm)	
		فایل های (XML (*.xml	
		متن OpenDocument	
		سند Works 6-9 (*.wtf)	
		Works 6.0&7.0 (*.wps)	
		فایل های صفحه گسترده (Kingsoft (*.et	
		الگوى صفحه كسترده (Kingsoft (*.ett	
		Microsoft Excel 97/2000/XP/2003 Workbook (*.xls)	
		Microsoft Excel 97/2000/XP/2003 Template (*.xlt)	
دراکثر ۲۰ مگارات	محدوديت سطر : تا ۶۵۵۳۵، محدوديت	فایل های متنی (*.CSV)	Evcel
	ستون: تا ۲۵۶، صفحه: تا ۲۰۰	صفحه های وب (*.html، * ،htm)	EXCCI
		فایل های XML (*.xml)	
		فایل های (Microsoft Excel 2007/2010 (*.xlsx، *.xlsm)	
		الگوی (Microsoft Excel 2007/2010 (*.xltx	
		كتابچه دو دويي (Microsoft Excel 2007/2010 (*.xlsb	
		فایل های ارائه (Kingsoft (*.dps	
		الگوهای ار انه (Kingsoft (*.dpt	
		الگو های Microsoft PowerPoint 97/2000/XP/2003 (*.ppt، *.pps)	
حداکثر ۳۰ مگابایت	تا حداکثر ۱۵۰۰ صفحه (یک فایل)	الگوهای ارائه Microsoft PowerPoint 97/2000/XP/2003 (pot):	PowerPoint
		الگوهای ،Microsoft PowerPoint 2007/2010 (*.pptx) ppsx).	
		الگوى ازائه (Microsoft PowerPoint 2007/2010 (*.potx)	

#### توجە:

- برای فایل های بزرگ با محتواهای پیچیده، رمزگشایی ممکن است کمی طول بکشد.
  - موارد تعبیه شده در فایل ها قابل فعال شدن یا مشاهده نیستند.

٠

- براى Microsoft Word
   براى تنظيمات پيشرفته مانند طراحى افزونه يا تنظيمات پس زمينه جدول پشتيبانى وجود ندارد.
   محتواى خارج از حدود تعريف شده در Microsoft Word نمايش داده نمى شوند.
   از متن پر رنگ با فونت Simplified Chinese (چينى ساده) پشتيبانى نمى كند.
  - از من پررت با قرنت Simpined Chinese (چینی ساده) پستیبانی نمیکند برای Microsoft PowerPoint

    - از صفحه هایی که با رمز عبور محافظت می شوند پشتیبانی نمی شود.
      - تصوير متحرك Powerpoint پشتيباني نمي شود.
- برای Microsoft Excel
   وقتی چند کاربرگ در یک کتابچه وجود داشته باشد، کاربرگ ها به صورت جداگانه و به ترتیب نمایش داده می شوند.
   طرح کلی صفحه و شمار مگذاری ممکن است در هنگام رمزگشایی تغییر کند.

### مشاهده نوار وضعيت

نوار وضعیت به صورت پیشفرض بر روی صفحه اصلی حاوی نمادهایی است که نشاندهنده وضعیت اتصال شبکه سیمدار ، USB و شبکه بی سیم است. میتوانید هرکدام از نمادها را برای باز کردن منوی دلخواهتان انتخاب کنید. با انتخاب نماد وضعیت سیمدار و بیسیم، منوی پیکربندی شکبه باز میشود، در حالی که با انتخاب نماد وضعیت USB، مرورگر باز میشود و محتوای دستگاه USB متصل نمایش داده خواهد شد.



### Alexa / Google Assistant

این پروژکتور از ویژگی کنترل صوتی مثل Alexa / Google Assistant پشتیبانی می کند.

کاربران می توانند با کلیک روی پیوندهای زیر کلمه های کلیدی "Optoma connect و alexa" و "Optoma connect و "google assistant" را برای دریافت راهنمای راه اندازی Alexa و Google در وبسایت دریافت کنند:

- Optoma Connect app Alexa setup tutorial •
- Optoma Connect app Google setup tutorial •

### وضوح های سازگار

### سازگاری تصویر

وضوح تصوير	سيگذال
480i/p ·576i/p	SDTV
720p (۴۰/۵۰ هرتز)، 1080i (۴۰/۵۰ هرتز)، 1080p (۴۰/۵۰/۲۴ هرتز)	HDTV
۶۰/۵۰/۲۴) 2160p (۲۴/ ۵۰/۲۴ هرتز )	UHD

#### جزئيات زمانبندي ويديو:

توجه	میزان بازسازی (هرتز)	وضوح تصوير	سيگنال
	Ŷ <b>.</b>	۴λ. χ ۶۴.	SDTV (480i)
برای ترکیبی	۶.	41. X 74.	SDTV (480p)
	۵.	AVP X VY.	SDTV (576i)
	۵.	AVF X VY .	SDTV (576p)
	9 · 10 ·	71. X 124.	HDTV (720p)
	9 · 10 ·	1.4. X 197.	HDTV (1080i)
	74.19.10.174	1. A. X 198.	HDTV (1080p)
	17.	496.X166.	WQHD (1440p)
برای 4K UHD	9.10.144	119. X TAP.	UHD (2160p)

### سازگاری کامپیوتری

استانداردهای VESA (سیگنال کامپیونر (سازگاری با RGB آنالوگ)):

نکاتی برای Mac	میزان بازسازی (هرتز)	وضوح تصوير	سيگذال
Mac 60/72	VY/9./09	9 * * X 1 * *	SVGA
Mac 60/70/75	$\forall \Delta / \forall \cdot / \hat{\tau} \cdot$	V91 X 1.14	XGA
Mac 60	Ŷ • /∆ •	YT. X 174.	HDTV(720p)
Mac 60/75	$\vee \Delta/\hat{\tau}$ .	V94 X 124.	WXGA
Mac 60	Ŷ •	۸۰۰ x ۱۲۸۰	WXGA
Mac 60	Ŷ •	VÝΛ χ ١٣۶۶	WXGA
Mac 60	Ŷ •	9 X 144.	WXGA+
Mac 60/75	$\vee \Delta/\hat{\tau}$ .	1.74 X 124.	SXGA
	Ŷ •	17 X 17	UXGA
Mac 60	9.10.174	1. A. X 197.	HDTV(1080p)
Mac 60	÷ •	(*) 17 • • × 197 •	WUXGA

توجه: (\*) ۱۲۰۰ ۲۰۰۷ در ۴۰ هرتز فقط از RB پشتیبانی می کند (چشمک زن محدود).

جدول زمانبندي براي كامپيوتر:

			میزان نوسازی	فركانس افقى		h.E.
توجه	ديجيتال	ويدئو	(هرتز)	(کیلو ہرتز)	وصوح تصوير	سيحتال
۵۶Hz	$\checkmark$	N/A	0918	5012	? • • χ ∧ • •	SVGA
۶۰ هرتز		N/A	۶ . /٣	31/9	9 • • X / • •	SVGA
N/A		N/A	Y۵	4919	$\hat{\tau} \cdot \cdot \mathbf{X} \wedge \cdot \cdot$	SVGA
۲۲ هرنز		N/A	717	41/1		SVGA
۸۵Hz		N/A	10/1	25/1	$\hat{\tau} \cdot \cdot \mathbf{X} \wedge \cdot \cdot$	SVGA
N/A		N/A	Y۵		974 X 421	SVGA
N/A	$\checkmark$	N/A	Ŷ •	41/4	764 X 1.16	XGA
۲۰Hz		N/A	۷./۱	0910	144 X 1.14	XGA
N/A		N/A	Y۵	۶.	V94 X 1.14	XGA
N/A		N/A	A &	7 Λ/V	V94 X 1.14	XGA
N/A	N/A	N/A	١٢.		V94 X 1.14	XGA
N/A		N/A	Y۵		194 X 1101	SXGA
N/A		N/A	۵.		۷۲۰ x ۱۲۸۰	HD۷۲۰
N/A	$\checkmark$	N/A	Ŷ •		۷۲۰ x ۱۲۸۰	HD٧٢٠
N/A	N/A	N/A	١٢.	97/97	۷۲۰ x ۱۲۸۰	HD۷۲۰
N/A	$\checkmark$	N/A	۶.	41/4	Y94 × 184.	WXGA
N/A	$\checkmark$	N/A	٧۵		Y94 × 184.	WXGA
N/A	$\checkmark$	N/A	40		Y94 × 174.	WXGA
N/A	$\checkmark$	N/A	Ŷ <b>.</b>		A X 17A.	^•••WXGA
N/A		N/A	Ŷ •	<del>9</del> 4	1.74 X 174.	SXGA
N/A		N/A	Y۵	٨٠	1.74 X 174.	SXGA
N/A		N/A	40	91/1	1.74 × 171.	SXGA
N/A	N/A	N/A	Ŷ <b>*</b>		1.0. × 14	+SXGA
N/A		N/A	Ŷ •	۷۵	17 × 17	UXGA
N/A	$\checkmark$	N/A	74		1. A. X 197.	HDIVAV
N/A		N/A	۵.		1. A. X 197.	HDIVAV
N/A		N/A	Ŷ <b>.</b>		1. A. X 197.	HDIVAV
RB	$\checkmark$	N/A	Ŷ •		17 X 197.	WUXGA
N/A		$\checkmark$	۵.		1 • Å • j × 197 •	HDTV
N/A			Ŷ •		1 • ^ • j × 197 •	HDTV
N/A	$\checkmark$	$\checkmark$	74		1	HDTV
N/A			۵۰		۰ ۱۰۸۰p × ۱۹۲۰	HDTV
N/A			Ŷ <b>.</b>		1. A. p × 197.	HDTV
N/A	N/A		Ŷ.	40	VT · x 174 ·	HDTV
N/A			۵.		YT.p× ITA.	HDTV
N/A			Ŷ <b>.</b>		۷۲۰p × ۱۲۸۰	HDTV
N/A	N/A		۵.	۳١/٣	۵۷۶ x ۷۲۰	SDTV
N/A		N/A	۵.		avej x vr.	SDTV
N/A		N/A	۵.		aven x vr.	SDTV
N/A	N/A	N	Ŷ <b>.</b>	51/0	۴۸. ۲۷۲.	SDTV
N/A		N/A	<del>?</del> •		41.j × YT.	SDTV
N/A		N/A	Ŷ.		۴۸.p × ۲۲.	SDTV
N/A N/A N/A N/A RB N/A N/A N/A N/A N/A N/A N/A N/A N/A N/A	N/A                                                                                                                                                                                                                                                                                                   	N/A N/A N/A N/A N/A N/A √ √ √ √ √ √ √ √ √ √ √ √ √ √ √ √ √ √ √	9.         9.         7.         9.         9.         9.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7.         7. <tr td=""> <tr td=""></tr></tr>	ΥΔ	$1 \cdot \delta \cdot \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{x} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \cdot \mathbf{A} \cdot \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \cdot \mathbf{A} \cdot \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \cdot \mathbf{A} \cdot \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \cdot \mathbf{A} \cdot \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \cdot \mathbf{A} \cdot \mathbf{i} \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \cdot \mathbf{A} \cdot \mathbf{i} \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \cdot \mathbf{A} \cdot \mathbf{j} \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \cdot \mathbf{A} \cdot \mathbf{p} \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \cdot \mathbf{A} \cdot \mathbf{p} \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \cdot \mathbf{A} \cdot \mathbf{p} \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \cdot \mathbf{A} \cdot \mathbf{p} \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \cdot \mathbf{A} \cdot \mathbf{p} \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $1 \cdot \mathbf{A} \cdot \mathbf{p} \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $V \mathbf{f} \cdot \mathbf{p} \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $V \mathbf{f} \cdot \mathbf{p} \mathbf{X} 1 \mathbf{f} \cdot \mathbf{i}$ $2 \mathbf{V} \mathbf{f} \mathbf{j} \mathbf{X} \mathbf{V} \cdot \mathbf{i}$ $2 \mathbf{V} \mathbf{f} \mathbf{j} \mathbf{X} \mathbf{V} \cdot \mathbf{i}$ $\mathbf{f} \mathbf{A} \cdot \mathbf{j} \mathbf{X} \mathbf{V} \cdot \mathbf{i}$ $\mathbf{f} \mathbf{A} \cdot \mathbf{p} \mathbf{X} \mathbf{V} \cdot \mathbf{i}$	+SXGA UXGA HD``^` HD``^` WUXGA HDTV HDTV HDTV HDTV HDTV HDTV HDTV HDTV

توجه: "/" به این معنی است که این مورد پشتیبانی می شود، "N/A" به این معنی است که این مورد در دسترس نیست.

### سازگاری کامپیوتر برای MAC

سازگاری با Power Mac G <sup>ę</sup>	سازگاری با Power Mac G <sup>۵</sup>	سازگاری با Macbook Pro (Intel)	سازگاری با Macbook	هرتز	وضوح تصوير
ديجيتال	ديجيتال	ديجيتال	ديجيتال		
$\checkmark$	N/A	$\checkmark$	$\checkmark$	Ŷ •	٨٠٠χ۶٠٠
$\checkmark$	N/A	$\checkmark$	$\checkmark$	۲۲	٨٠٠χ۶٠٠
$\checkmark$	N/A	$\checkmark$	$\checkmark$	Y۵	Λ···χ <sup>2</sup> ··
$\checkmark$	N/A	N/A	$\checkmark$	۸ <i>۵</i>	٨٠٠χ۶٠٠
$\checkmark$	N/A	$\checkmark$	$\checkmark$	Ŷ •	1.TFXVFA
$\checkmark$	N/A	$\checkmark$	$\checkmark$	۷.	1.TFXVFA
$\checkmark$	N/A	$\checkmark$	$\checkmark$	Y۵	١٠٢۴χ٧٦٨
$\checkmark$	N/A	$\checkmark$	$\checkmark$	۸ <i>۵</i>	1.TFXVFA
$\checkmark$	N/A	$\checkmark$	$\checkmark$	Ŷ *	174•XV7•
N/A	N/A	$\checkmark$	$\checkmark$	Ŷ *	$)$ $\land$ $X$ $\lor$ $\uparrow$ $\land$
$\checkmark$	N/A	N/A	N/A	Y۵	17A·XVFA
N/A	N/A	N/A	N/A	۸ <i>۵</i>	1 YA • XVFA
$\checkmark$	N/A	N/A	N/A	Ŷ •	۱۲۸ <b>۰</b> χ۸۰۰
$\checkmark$	N/A	N/A	$\checkmark$	Ŷ *	174.X1.74
$\checkmark$	N/A	N/A	$\checkmark$	Y۵	174.X1.74
$\checkmark$	N/A	N/A	$\checkmark$	Ŷ •	197·X1·A·
$\checkmark$	N/A	N/A	$\checkmark$	Ŷ •	(*) 197•X17••
N/A	N/A	N/A	N/A	<del>?</del> •	119. × 349.

توجه:

•

- (\*) ۱۲۰۰× ۱۲۰۰ در ۶۰ هرتز فقط از RB پشتیبانی می کند (چشمک زن محدود).
- $\sqrt[m]{v}$  به این معنی است که این وضوح پشتیبانی می شود، "N/A" به این معنی است که این وضوح پشتیبانی نمی شود.

### سیگنال ورودی برای HDMI

نکاتی برای Mac	میزان بازسازی (هرتز)	وضوح تصوير	سيگذال
Mac 60/72/85	17./10/9.77	$\hat{\tau} \cdot \cdot \times \wedge \cdot \cdot$	SVGA
Mac 60/70/75/85	17.//0/10./9.	V91 × 1.74	XGA
	Ŷ <b>•</b>	41. × 94.	SDTV(480I)
	Ý <b>•</b>	41. × 94.	SDTV(480P)
	۵.	av9 × vr.	SDTV(576I)
	۵.	av9 × vr.	SDTV(576P)
Mac 60	Ŷ • /∆ •	YT · × 171 ·	HDTV(720p)
Mac 75	NO/VO/9.	VFA × ITA.	WXGA
Mac 60	17./9.	A × 17A .	WXGA
	Ŷ <b>*</b>	V9A X 1899	( <sup>**</sup> )WXGA
Mac 60	(RB) <sup>\\\floor</sup> .	9 X 144.	+WXGA
Mac 60/75	$\wedge \Delta / \vee \Delta / \hat{\tau}$ .	1.74 X 171.	SXGA
	۸۵/۶ <b>.</b>	1.0. x 14	+SXGA
	10/10/1×/90/9×	17 X 16	UXGA
	Ŷ • /∆ •	X1.4. × 197.	HDTV(1080I)
Mac 60	74./17./9./0./7./74	1.4. X 197.	HDTV(1080p)
Mac 60RB	Ŷ.	(1*)17 · · × 197 ·	WUXGA
	17./60RB	144. X 109.	WQHD

نکاتی برای Mac	میزان بازسازی (هرتز)	وضوح تصوير	سيگنال
۳./۲۴ Mac	9 • / ۵ • / ۳ • / ۲ ۴	419. × 349.	UHD(2160p)
۲۴ Мас	9.10.17.174	419. × 4.99	UHD(2160p)

توجه:

•

- (۱۴) ۱۲۰۰ × ۱۲۰۰ در ۶۰ هرتز فقط از RB پشتیبانی می کند (چشمک زن محدود).
  - (۲\*) زمانبندی استاندار د Windows •

### جدول اطلاعات شناسایی نمایش توسعه یافته (EDID)

### سیگنال دیجیتال (۲۰۰ HDMI)

وضوح دیجیتال اصلی: ۳۸۴۰ × ۲۱۶۰ در ۶۰ هرتز

B ۱/زمانبندی دقیق	A/حالت ويديو	B، ران استاندارد	B۰/زمان استاندارد	B،زمانبندی تنظیم شده
۱۴۴۰ × ۲۵۶۰ در ۱۲۰ هرتز	۱۰۸۰p × ۱۹۲۰ در ۱۲۰ هرتز ۱۶:۹	۲۱۶۰ × ۲۱۶۰ در ۶۰ هرتز (پیش فرض)	۲۸۰ × ۲۲۰ در ۴۰ هرتز	۸۰۰ × ۴۰۰ در ۵۴ هرتز
۱۹۲۰ × ۱۰۸۰ در ۲۴۰ هرتز	۴:۳ × ۴۸۰p @ ۴۸۰p مرتز ۴:۳		۸۰۰ × ۱۲۸۰ در ۴۰ هرتز	۸۰۰ × ۶۰۰ در ۷۲ هرتز
	۱۹۲۰ × ۱۰۸۰ در ۶۰ هرتز ۱۶:۹		۱۲۸۰ × ۱۰۲۴ در ۶۰ هرتز	۸۰۰ × ۶۰۰ در ۷۵ هرتز
	۱۰۲۰ × ۱۰۸۰ در ۵۰ هرتز ۱۶:۹		۱۹۲۰ × ۱۲۰۰ در ۶۰ هرتز	۶۲۴ × ۶۲۴ در ۷۵ هرتز
	۱۰۸۰p × ۱۹۲۰ در ۴۰ هرتز ۱۶:۹		۸۰۰x۶۰۰ @ ۱۲۰ هرتز	۲۰۲۴ × ۷۶۸ در ۶۰ هرتز
	۱۰۸۰p × ۱۹۲۰ در ۵۰ هرتز ۱۶:۹		۱۲۰ @ ۱۰۲۴x۷۶۸ هرتز	۲۰ ۵ ۷۶۸ × ۷۰۸ @ ۷۰ هرتز
	۱۰۸۰p × ۱۹۲۰ در ۲۴ هرتز ۱۶:۹		۱۲۸۰x۸۰۰ @ ۱۲۰ هرتز	۱۰۲۴ × ۷۶۸ در ۷۵ هرتز
	۲۱۶۰ × ۲۱۶۰ در ۲۴ هرنز ۱۶:۹			۱۲۸۰ × ۱۰۲۴ در ۷۵ هرتز
	۲۱۶۰ × ۲۱۶۰ در ۲۵ هرتز ۱۶:۹			۱۱۵۲ × ۸۷۰ در ۷۵ هرنز
	۲۱۶۰ × ۲۱۶۰ در ۳۰ هرتز ۱۶:۹			
	۲۱۶۰ × ۲۱۶۰ در ۵۰ هرتز ۱۶:۹			
	۲۱۶۰ × ۲۱۶۰ در ۶۰ هرتز ۱۶:۹			
	۴۰۹۶ × ۲۱۶۰ در ۲۴ هرتز			
	۴۰۹۶ × ۲۱۶۰ در ۲۵ هرتز			
	۴۰۹۶ × ۲۱۶۰ در ۳۰ هرتز			
	۴۰۹۶ × ۲۱۶۰ در ۵۰ هرتز			
	۴۰۹۶ × ۲۱۶۰ در ۴۰ هرتز			
	۴۸۰p × ۷۲۰ در ۴۰ هرتز ۱۶:۹			
	۱۲۸۰x۷۲۰p در ۴۰ هرنز ۱۶:۹			
	۷۲۰p × ۱۲۸۰ در ۵۰ هرتز ۱۶:۹			

**توجه:** پشتیبانی شده ۱۹۲۰ × ۱۰۸۰ در ۵۰ هرتز

#### زمانبندی سه بعدی

### برای Blu-ray سه بعدی (HDMI 1.4a):

قائب	زمانبندی	سرعت فریم پشتیبانی شده دو بعدی
بسته بندی فریم (HDMI1/HDMI2)	۱۹۲۰ × 1080p در ۲۳/۹۸ / ۲۴ هرتز	گزینه ۶۰/۵۹ هرتز:
بسته بندی فریم (HDMI1/HDMI2)	۲۲۸۰ × 720p در ۵۹/۹۴ / ۶۰ هرتز	
بالا و پابین (HDMI2/VGA)	۱۹۲۰ × 1080p در ۲۳/۹۸ / ۲۴ هرتز	
بالا و پابین (HDMI2/VGA)	۲۵۰ × ۲۵۵p در ۵۹/۹۴ / ۶۰ هرتز	
تصویر در تصویر (HDMI2/VGA)	۱۹۲۰ × 1080p در ۲۳/۹۸ / ۲۴ هرتز	
تصویر در تصویر (HDMI2/VGA)	۲۲۸۰ × 720p در ۵۹/۹۴ / ۶۰ هرتز	
بسته بندی فریم (HDMI1/HDMI2)	۱۹۲۰ × 1080p در ۲۳/۹۸ / ۲۴ هرتز	گزینه ۵۰ هرتز:
بسته بندی فریم (HDMI1/HDMI2)	۱۲۸۰ × 720p در ۵۰ هرتز	
بالا و پابین (HDMI2/VGA)	۱۹۲۰ × 1080p در ۲۳/۹۸ / ۲۴ هرتز	
بالا و پابین (HDMI2/VGA)	۱۲۸۰ × 720p در ۵۰ هرتز	
تصویر در تصویر (HDMI2/VGA)	۱۹۲۰ × 1080p در ۲۳/۹۸ / ۲۴ هرتز	
تصویر در تصویر (HDMI2/VGA)	۱۲۸۰ × 720p در ۵۰ هرنز	

### براي كامپيوتر:

ورودى	زمانبندى	قالب
HDMI1	۱۰۸۰ × ۱۰۸۰ در ۱۲۰ هرتز	ترتيب فريم
	۱۲۸۰ × ۸۰۰ در ۱۲۰ هرتز	ترتيب فريم
	۱۰۲۴ × ۷۶۸ در ۱۲۰ هرتز	ترتيب فريم
	۸۰۰ × ۶۰۰ در ۱۲۰ هرتز	ترتيب فريم
	۱۹۲۰ × ۱۰۸۰ در ۶۰ هرتز	ترتيب فريم
	۱۲۸۰ × ۸۰۰ در ۱۲۰ هرتز	ترتيب فريم
HDIVIIZ	۱۲۸۰ × ۷۲۰ در ۱۲۰ هرتز	ترتيب فريم
	۲۰۲۴ × ۷۶۸ در ۱۲۰ هرتز	ترتيب فريم

### اندازه تصوير و فاصله پخش

اللطارية المكار			کتور (D)	فاصله پروژ		اندازه صفحه عرض x ارتفاع			طول			
	(HU) S			ت)	(متر) (فوت)		(متر	(@	(اين	(متر)		مورب (اینچ)
(فوت) (حداکثر)	(متر) (حداکثر)	(فوت) (حداقل)	(متر) (حداقل)	تله	عريض	تله	عريض	ارتفاع	عرض	ارتفاع	عرض	(بیچ) اندازه مفحه ۱۶:۹
•/1٨	*/*9	•/•9	•/•۲	37/49	1/.9	1/*9	-	14/11	29/10	•/٣٧	• /99	۳.
•/٢٥	•/•Y	•/•٨	•/•7	4197	1/41	1/41	١/•٧	19/91	34/16	• / ۵ •	•/٨٩	۴.
•/٣٧	•/11	•/17	•/•۴	9/98	۲/۱۱	۲/۱۱	1/71	89/88	57/29	• / ٧ ۵	1/88	÷ •
•/4٣	•/1٣	•/14	•/•۴	٨/•٨	۲/49	۲/49	١/٨٨	84/81	91/01	•/٨٧	1/00	٧.
•/49	./10	•/19	•/•0	۹/۲۳	۲/۸۲	۲/۸۲	7/14	89/22	99/17	1/	1/27	٨.
•/00	•/17	•/1٨	•/• 7	۱۰/۳۹	5/14	r/1V	7/41	44/17	۷۸/۴۴	1/17	1/99	٩٠
•/91	•/19	• / ٢ •	•/• 7	11/04	5/01	5/01	۲/۶۸	49/.7	٨٧/١٦	1/10	1717	۱
•/٧۴	•/77	• 170	•/•٧	17/10	4122	4122	٣/٢١	31/17	1.4/09	1/49	۲/99	١٢.
•/97	• / ۲ ٨	•/٣١	•/•9	17/51	5/27	5/71	41.1	VT/04	18./14	1/44	5/51	10.
1/1 •	• / 44	• / ٣ ٧	•/11	۲./۷۸	9/84	9/84	4/11	11/10	109/11	7/74	٣/٩٨	١٨.
1/18	• / ٣ ٧	•/41	•/17	221.8	٧/•۴	٧/•۴	0/89	٩٨/٠٥	176/22	۲/۴۹	4/47	۲
-	-	-	-	۲۸/۸۵	٨/٨.	٨/٨.	Ŷ/Υ•	177/04	211/29	٣/١١	0/07	۲۵.
-	-	-	-	-	-	-	٨/ • ۵	144/24	297/	٣/٧۴	9190	۳.۱

توجه: این مقادیر دقیق نیستند و ممکن است کمی متفاوت باشند.



### ابعاد پروژکتور و نصب سقفی

- ۱. برای جلوگیری از آسیب دیدن پروژکتور، لطفاً از قاب مخصوص سقف Optoma استفاده کنید.
- در صورتی که قصد دارید از قاب مخصوص سقف محصول شرکت دیگری استفاده کنید، لطفاً اطمینان حاصل نمایید که پیچ های مخصوص اتصال پروژکتور به قاب، خصوصیت زیر را داشته باشد:
  - نوع پیچ: M4 برای انصال از طریق سه نقطه
    - حداقل طول پیچ: ۱۰ میلی متر



#### واحد: میلی متری

توجه: لطفاً به خاطر داشته باشيد كه خسارت ناشى از نصب اشتباه، باعث ابطال ضمانت مى شود.

کے ہشدار :

- در صورتی که قاب مخصوص سقف را از شرکت دیگری خریداری می کنید، لطفاً اطمینان حاصل کنید که از پیچهای با اندازه مناسب استفاده کنید. اندازه پیچ به ضخامت صفحه قاب بستگی دارد.
  - اطمينان حاصل كنيد كه ميان سقف و قسمت زيرين پروژكتور حداقل ١٠ سانتي متر فضا موجود باشد.
    - از نصب پروژکتور در نزدیکی منبع گرمایی خودداری نمایید.

کدهای مادون قرمز از راه دور



توضيحات	Data3	Data2	Data1	Data0	قالب	.MTX	شمار ہ کلید		کلید
به "روشن/خاموش کردن پروژکتور" در صفحه 20 مراجعه کن <u>ید</u> .	8E	۲١	CD	٣٢	F1	• 4	K12	Ċ	روشن/ خاموش
برای انتخاب یک سیگنال ورودی، 🗲 را فشار دهید.	E7	١٨	CD	٣٢	F1	11	K3	Ð	منبع
👉 را فشار دهید تا به صفحه اصلی بازگردید.	6D	٩٢	CD	٣٢	F1	۰۳	K13		صفحه اصلى
≡ را فشار دهید تا منوی روی صفحه (OSD) ظاهر شود. برای خروج از (OSD)، دوباره ≡ را فشار دهید.	F1	0E	CD	٣٢	F1	١٧	K8	≡	فهرست عملکرددستگاه
برای بازگشت به صفحه قبلی 🛨 را فشار دهید.	٧٩	٨9	CD	٣٢	F1	۱.	K4	Ð	بازگشت
	EE	11	CD	٣٢	F2	١٨	K7		بالا
برای انتخاب موارد یا انجام تنظیم در موارد انتخابی، از 🛦 🔻	EF	۱.	CD	٣٢	F2	٠٢	K14		چپ
<ul> <li>استفاده می شود.</li> </ul>	ED	١٢	CD	٣٢	F2	٠٩	K5		راست
	EB	14	CD	٣٢	F2	١٩	K2		پايين
انتخاب خود را تایید کنید.	F0	0F	CD	۳۲	F1	19	K9	Enter	تاييد
برای روشن/خاموش کردن بلندگوی داخلی پروژکتور ، ×ے را فشار دهید.	AD	۵۲	CD	٣٢	F1	٠١	K15	∎×	بی صدا
را برای 🍽 نمایش منوی حالت نمایش فشار دهید. برای خروج از منوی حالت نمایش، دوباره 🍽 را فشار دهید.	6E	٩١	CD	٣٢	F1	10	K10	•	انتخاب حالت نمایش
را فشار دهید تا منوی باز شود.	DA	۲۵	CD	٣٢	F1	٠٨	K6	•	منوی APP
دکمه — را نشار دهید تا درجه صدا را کاهش دهید.	F3	0C	CD	٣٢	F2	١٢	K11	-	درجه صدا -
+ را فشار دهید تا درجه صدا را افزایش دهید.	F6	٠٩	CD	٣٢	F2	٠۵	K1	+	درجه صدا +

#### عیب یابی

در صورتی که مشکلی برای پروژکتور شما پیش آمد، لطفاً به اطلاعات زیر رجوع کنید. در صورتی که مشکل برطرف نشد، لطفاً با فرشونده محلی خود یا مرکز خدمات محلی تماس بگیرید.

### مشکلات مربوط به تصویر

#### 😰 🔹 هیچ تصویری روی صفحه ظاهر نمی شود

- مطمئن شوید تمای کابل ها و اتصالات برقی به درستی و کاملاً همانگونه که در بخش "نصب" توضیح داده شده است، متصل شده اند.
  - مطمئن شوید که هیچ یک از پین های اتصالات خم یا شکسته نشده باشد.
    - مطمئن شوید که ویژگی «قطع صدا» فعال نباشد.

#### 👔 تصویر خارج از فوکوس است

- ، کلید چرخان فوکوس روي عدسی پروژکتور را تنظیم کنید. به صفحه *۱۷* مراجعه کنید.
- · مطمئن شوید که صفحه پخش در فاصله مناسب از پروژکتور قرار گرفته است. (لطفاً به صفحه ۶۵ مراجعه کنید).

### در هنگام نمایش عنوان ۲:۱۶ DVD تصویر کشیده می شود 🗊

- ، 💿 هنگامی که DVD آنامورفیک یا ۹:۱۴ DVD را پخش می کنید، پروژکتور بهترین تصویر را با قالب ۱۴:۹در سمت پروژکتور پخش می کند.
  - در صورتي كه قصد داريد عنوان DVD با قالب ۳:۴ را پخش كنيد، لطفاً قالب را در OSD پروژكتور به ۳:۴ تغيير دهيد.
    - ا لطفاً قالب نمایش را با نسبت تصویر ۹:۱۶ (عریض) در روی DVD پلیر تنظیم کنید.

#### 🗊 🔹 تصنویر خیلی کوچک یا خیلی بزرگ است

- · اهرم زوم را در بالای پروژکتور تنظیم کنید.
- پروژکتور را به پرده نزدیک یا از آن دور کنید.
- "منو" را در صفحه پروژکتور فشار دهید، به "Display (صفحه نمایش)-->Aspect Ratio (نسبت ابعاد تصویر)" بروید. تنظیمات متفاوتی را امتحان کنید.

#### گوشه های تصویر پریده است:

د صورت امکان، پروژکتور را تغییر وضعیت دهید تا در مرکز صفحه و زیر پایین صفحه قرار گیرد.

#### التصوير وارونه است

- "Setup (تنظيمات)--->Projection (پخش تصوير)" را از صفحه نمايش داده شده انتخاب كرده و جهت پخش را تنظيم كنيد.
  - دو تصویر ما*ت*
- بررسي کنيد "Display Mode (انتخاب حالت نمايش)" روي سه بعدي تنظيم نشود تا تصوير دو بعدي به صورت مات و دوتايي نشان داده نشود.

#### سایر مشکلات

پروژکتور به هیچ یک از فرمان های کنترل پاسخ نمی دهد

· در صورت امکان، پروژکتور را خاموش کنید، سیم برق را از پریز در آورده و پیش از اتصال مجدد برق، ۲۰ ثانیه صبر کنید.

#### مشکلات مربوط به کنترل از راه دور

در صورتی که کنترل از راه دور کار نمی کند

- ۰ بررسی کنید که کنترل از راه دور در محدوده زاویه ±۱۵ درجه (افقی) و ±۱۰ درجه (عمودی) از یکی از دریافت کننده های IR موجود بر روی پروژکتور باشد.
  - ه اطمینان حاصل کنید که مانعی میان کنترل از راه دور و پروژکتور نباشد. در محدوده فاصله ۷ متری (۲۲ فوت) پروژکتور باشید.
    - مطمئن شوید که باتری ها درست در جای خود قرار گرفته اند.
    - در صورتی که عمر مفید باتری ها به پایان رسیده است، آنها را تعویض کنید.

### نشانگرهای هشدار

هنگامی که نشانگرهای هشدار (قسمت زیر را ببینید) روشن می شوند یا چشمک می زنند، پروژکتور به صورت خودکار خاموش می شود:

- چراغ نشانگر "منبع نور" به رنگ قرمز در می آید و نشانگر "روشن/استندبای" با رنگ قرمز چشمک می زند.
- چراغ نشانگر "درجه حرارت" به رنگ قرمز در می آید و نشانگر "روشن/آماده باش" با رنگ قرمز چشمک می زند. این بدان معنی است که پروژکتور بیش از حد گرم شده است. در شرایط عادی می توان پروژکتور را دوباره روشن کرد.
  - چراغ نشانگر "درجه حرارت" به رنگ قرمز چشمک می زند و نشانگر "روشن/آماده باش" با رنگ قرمز چشمک می زند.

سیم برق را از پروژکتور جدا کنید؛ ۳۰ ثانیه صبر کرده و دوباره امتحان کنید. درصورتی که نشامگر هشدار روشن می شود یا چشمک می زند، برای دریافت راهنمایی با نزدیکترین مرکز خدمات تماس بگیرید.

### پيام چراغ روشن

LED منبع نور	چراغ درجه حرارت	ن/آماده بکار		
(قرمز)	(قرمز)	(آبي)	(قرمز)	پېم پې
			چراغ ثابت	وضعیت انتظار (سیم برق ورودی)
		چشمک زن (۰٫۵ ثانیه خاموش / ۰٫۵ ثانیه روشن)		روشن (در حال گرم شدن)
		چراغ ثابت		روشن کردن و روشنایی منبع نور
		چشمک زن (۵,۰ ثانیه خاموش / ۵,۰ ثانیه روشن) وقتی پنکه خنک کننده خاموش می شود، دوباره به شکل چراغ ثابت قرمز در می آید.		حالت خاموش (در حال خنک شدن)
چراغ ثابت			چشمک زن	خطا (نقص منبع نور)
	چشمک زن		چشمک زن	خطا (خرابی فن)
	چراغ ثابت		چشمک زن	خطا (درجه حرارت بالا)
		چشمک زن		وضعیت انتظار (حالت کپی کردن)
		چشمک زن		حالت کار اوليه (در حال گرم شدن)
		چشمک زن		حالت كار اوليه (در حال خنك شدن)
		چشمک زن (۳ ثانیه روشن / ۱ ثانیه خاموش)		روشنایی (روشنایی منبع نور)
		چشمک زن (۱ ثانیه روشن / ۳ ثانیه خاموش)		روشنایی (منبع نور خاموش)

خاموش كردن:

•

•







•

٠

٠

فن کار نمی کند:



خارج از محدوده نمایش:



هشدار خاموش شدن دستگاه:



#### مشخصات

توضيحات	نورى
بندی)، با S451 ،4K UHD HSSI DMD X۱ ، اینچ (ابعاد)/ ۰٫۴۷، Texas Instrument DMD (نوع بسته بندی)، با فعال کننده ۴طرفه XPR	فناوري
۲۱۶۰ x ۳۸۴۰ 4K UHD در ۶۰ هرتز	وضوح خروجي
۲۱۶۰ × ۲۱۶۰ در ۴۰ هرتز	حداکثر وضوح ورودی
<ul> <li>نسبت برد ۱٫۹۱–۱٫۹۹</li> <li>۲٫۲۳–۱٫۹۴ :F-stop</li> <li>طول کانونی: ۱۶٫۷۱–۱۶٫۷۴ میلی متر</li> <li>محدوده زوم: ۱٫۳۲</li> </ul>	لنز
۰۰۱٪~۱۱۵٪، فقط عمودی	انحراف عمودي
۳۴٫۱ اینچ ~۳۰۲٫۴ اینچ، عرض بهینه سازی شده ۸۲ اینچ	اندازه تصوير
۱٫۲ تا ۸٫۱ متر	فاصله بخش
<ul> <li>HDMI V2.0 / HDCP2.2 (x<sup>m</sup>)</li> <li>HDMI V2.0 / HDCP2.2 (x<sup>m</sup>)</li> <li>USB2.0 (برای ارتقای نرم افزار) USB-A برای برق ۵ ولت ۱٫۵ آمپر</li> <li>خروجی صدا ۲٫۵ میلی متر</li> <li>USB2.0 USB-A (۶ پین USB2.0 USB و دانگل ۳x) WiFi (x<sup>m</sup>)</li> <li>نرینه USB2.0 USB-A (۶ پین USB2.0 و دانگل ۳x)</li> <li>نرینه RS-232 (۶ پین USB2.0)</li> <li>نرینه RJ-45 (عملکردهای IoT، اینترنت، و OTA پشتیبانی می شوند)</li> <li>RJ-45 (عملکردهای IoT، اینترنت، و OTA پشتیبانی می شوند)</li> <li>(اه انداز ۲۱ ولت (فیش ۲٫۵ میلی متری)</li> <li>مگام سازی سه بعدی</li> </ul>	I/Os
۱۰۷۳٬۴ میلیون رنگ	رنگ
<ul> <li>سرعت اسکن افقی: ۹٫۰ ~ ۳۱٫۰ کیلو هرنز</li> <li>سرعت اسکن عمودی: ۲۴ ~ ۱۲۰ هرنز</li> </ul>	سر عت اسکن
بله، ٨ وات	بلندگو
<ul> <li>حالت روشنایی: ۱۰۰٪</li> <li>۲۴۰ وات (معمول) ±۱۵٪ با ۱۱۰ ولت برق متناوب</li> <li>۲۳۰ وات (معمول) ±۱۵٪ با ۲۲۰ ولت برق متناوب</li> <li>حالت صرفه جویی: ۸۰٪</li> <li>۱۸۵ وات (معمول) ±۱۵٪ با ۱۱۰ ولت برق متناوب</li> <li>۱۸۵ وات (معمول) ±۱۵٪ با ۲۲۰ ولت برق متناوب</li> </ul>	مصرف برق
۲۴۰ – ۲۴۰ ولت ±۱۰٪، برق متناوب ۶۰/۵۰ هرتز	شرايط برق
٣,٠Α	جريان ورودي
جلو، عقب، سقف - بالا، عقب - بالا	جهت نصب
<ul> <li>بدونپایه: ۳۳۷ × ۲۶۵ × ۱۱۱ میلی متر (۳٫۲۶ × ۱۰,۴۳ × ۴٫۲۵   اینچ)</li> <li>با پایه: ۳۳۷ × ۲۶۵ × ۱۱۱ میلی متر (۳٫۲۶ × ۱۰,۴۳ × ۴٫۶۹ اینچ)</li> </ul>	ابعاد (طول × عرض × ارتفاع)
< ۵ کیلوگرم (۱۱٫۰۲۶ پوند)	وزن
عملکرد در دمای ۰ تا ۴۰ درجه سانتی گراد، رطوبت ۸۰٪ تا ۸۵٪ (بدون میعان)	محيطى

**توجه:** تمام مشخصات ممكن است بدون اطلاع قبلي تغيير كنند.


# دفاتر جهانی Optoma

برای هر گونه سرویس یا خدمات با دفتر محلی خود تماس بگیرید.

#### آمريكا

47697 Westinghouse Drive, Fremont, CA 94539, USA www.optomausa.com

#### كانادا

47697 Westinghouse Drive, Fremont, CA 94539, USA www.optomausa.com

#### أمريكاي لاتين

47697 Westinghouse Drive, Fremont, CA 94539, USA www.optomausa.com

#### اروپا

Unit 1, Network 41, Bourne End Mills, Hemel Hempstead, Herts, HP1 2UJ, United Kingdom www.optoma.eu تلفن سرویس: +۴۴ (۰)۴۹۲ ۶۹۱۸۶۵

## Benelux BV

Randstad 22-123 1316 BW Almere The Netherlands www.optoma.nl

## فرانسه

+ 77 1 41 49 17 7. 🌔 Bâtiment E + ٣٣ 1 41 49 94 80 📊 81-83 avenue Edouard Vaillant savoptoma@optoma.fr 🛃 92100 Boulogne Billancourt, France

#### اسيانيا

C/ José Hierro, 36 Of. 1C 28522 Rivas VaciaMadrid, اسبانيا

## Deutschland

Am Nordpark 3 41069 Mönchengladbach Germany

## Scandinavia

Lerpeveien 25 3040 Drammen Norway

PO.BOX 9515 3038 Drammen Norway

## کرہ

https://www.optoma.com/kr/

٨٨٨\_٢٨٩\_٦٧٨٦ ۵۱۰-۸۹۷-۸۶۰۱ 📊 services@optoma.com

٨٨٨-٢٨٩-٦٧٨٦ ۵۱۰-۸۹۷-۸۶۰۱ 🛅 services@optoma.com

+44 (•) 1977 991 ٨٠٠ 🕻

+ 44 ( · ) 1977 991 AAA 📑

service@tsc-europe.com

AAA\_YA9\_9YA9 【 ۵۱۰-۸۹۷-۸۶۰۱ 📷 services@optoma.com

استر البا

ژ این https://www.optoma.com/jp/

تايوان https://www.optoma.com/tw/

چين 5F, No. 1205, Kaixuan Rd., **Changning District** Shanghai, 200052, China

https://www.optoma.com/au/

+19-11-91967879 +19-11-91960000 📊 www.optoma.com.cn



+۴۷	٣٢	٩٨	٨٩	٩.	Ç
+41	٣٢	٩٨	٨٩	٩٩	
info@optoma.no					

## www.optoma.com